١ تشرين ثاني ١٩٢٦ صايي ـ ١١

تورك هوا مجموعه سی

تورك طياره جمعيتنك فكرلرينى نشر ايدر

آنقره : حاكميت مليه مطبعه سى

فیآتی ـ ١٠ غروشدر

ابونه شرطلری :

سنه‌لکی ۲۱۰ غروشدر
آلتی آیلغی ۱۰۸ »
ممالك اجنبیه ایچین پوسته اجرتی
بو بدله ضم اولنور .

تلغراف آدرسی : آنقره طیاره

تورك هوا مجموعه‌سی

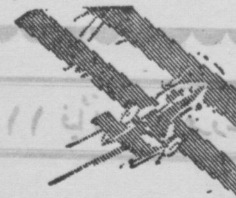
طیاره جمعیتنك فکرلرینی نشر ایدر

اداره ایشلری ایچین تورك طیاره
جمعیتی نشریات مدیریتنه
مراجعت ایدلملیدر .

صایی : ۱۱ فیاتی ۱۰ غروشدر ❁ اون بش کونده بر چیقار ، فنی و ملی مجموعه‌در ❁ ۱ تشرین ثانی ۱۹۲۶

حامیٔ جلیلمز غازی پاشا حضرتلری

کنج و قدرتلی هوا فیلولریمزك ده شایان تقدیر بر مکملیتله اشتراك ایتدیکی آنقره مانوره‌لرنده



ایکی فابریقا

ایکیسی ده بزم مملکتمزه، بزم تاریخمزه و بزم مقدراتمزه عائددر. آراده‌کی بر بوچوق عصری متجاوز زمان، بیك حال و احواله رغماً، بزم کری‌یه دکل، ایلری کیتمش اولدیغمزی اثبات ایدر.

واقعا سرحدلرمز کوچولدی، وطوپراقلرمز پك دارالدی. فقط بز بوتنکی اراضی ایچنده، اولکی‌نه قیاس قبول ایتمیه‌جك درجه‌ده، بی حد و بی قید بر فسحت ادراك مالکز.

بزی بو مقدمه و مطالعه‌یه سوق ایدن سبب، قیصریه‌ده اخیرا رسم کشادی اجرا ایدیلان طیاره فابریقه‌سی در. تفصیلاتنی خلقمز غزته‌لرده اوقودی. بن ده خلق ایله برلکده او تفصیلاتی غزته‌لرده اوقورکن شکلاً بوکا مشابه، فقط طالعی بوسبوتون باشقا دیکر بر مسئله‌نك مقدراتنی خاطرلادم. بنم خاطرلادیغم وقعه‌یی بزم تاریخ کتابلرمزده بیهوده آرامایکز. بولامازسکز. کرك وقعه‌نویسلرمزك، کرك مستقل مورخلرمزك یازیلرنده بالخاصه تحری ایتدیکم حالده اونی بن ده بولامامشدم. او زمانی ادراك و حادثه‌یه اشتراك ایتمش اولان فرنك رجالنك خاطراتندن نقلاً ینه فرنك تاریخلرینه کچمش اولان اسکی بر فابریقه‌مزك سرکذشتنی بورایه قید ایتمك ایسترم.

قیصریه‌ده‌کی طیاره فابریقه‌سی بر قاچ کون اول پارلاق، جانلی نظرلرله خلقك پرحرارت تظاهراتی آراسنده کشاد ایدلمشدی. بو لزوملی و مبارك مؤسسه‌یه قارشی نه ماضیدن نه حالدن بر صدای اعتراض یوکسلدی. استقبال ایسه دوامنه، حیران و منتدار، دعا ایدیور.

حکایه ایده‌جکم، ینه حربه و ینه مدافعهٔ ملیه‌یه عائد بر مؤسسهٔ صناعیه‌در. باقك نصل اولمشدی:

اورخانك شهزاده‌سی سلیمان پاشادن صوڭ صدراعظم توفیق پاشایه قادار، صدارت موقعنی احراز ایتمش اولان یوزلرجه ذوات آراسنده بر دانه‌سی واردرکه آدی، بیوك، کوچوك، هرکسك معلومی ایکن: اجراآتنك اك بیوکی، فرانسزجه بیلمه‌ین تورکلرك همان هیچ برینه معلوم دکلدر. فرانسزجه بیلنلر آراسنده‌ده او ماجرایه واقف اولانلره نادراً تصادف ایدیلیر.

بو صدراعظم، راغب پاشادر: کندی زمانندن بری (قوجا راغب) عنوانیله مشهور اولان صدراعظم.

راغب پاشا، عفیف، متین، هم وقور، هم ظریف، عالم، منشی، شاعر بر ذات ایدی. سکز سنه قالدیغی صدارت موقعنده و بالخاصه بو مدتك نصف اخیرنده استقلال ایله حرکت ایتمشدی. آلتمش آلتی یاشنده وفات ایتدی. اکر براز داها یاشامش اولسه‌یدی، سلیم ثالثك باشه چیقارامادیغی اصلاحات و تجددی، اوندن داها اول، باباسنك زمان سلطنتنده، بیوك صدراعظم اتمامه موفق اولوردی.

قوجا راغب پاشا، بر بچوق عصردن بری توالی ایدن عسکری هزیمتلرك اسبابنی تدقیق ایتمش و یکانه سببی بولمشدی:

اوردونك انتظامسزلغی.

بزه تعلیم و انضباطیله و آلات و وسائطیله اوروپائی بر اوردو لازم ایدی. بویله اولمادیغی تقدیرده، داغلری، طاشلری عسکر ایدوب دشمنه سوق ایتسه‌لر فائده یوق.

فائده یوق ... ضرر وار!..

قرطاجنه قهرمانی (آنیبال) ك «رومایی روماده مغلوب ایتمك لازمدر،» دیدیکی کبی، تورك صدراعظمده «اوروپانك حرصنی ینه اوروپانك وسائطیله قهر ایتمك کرك،» دییه عادتا بر دستور وضع ایتمشدی.

راغب پاشایی مقام صدارته عثمان ثالث، هجرتك ۱۱۶۸ سنه‌سنده کتیردی (میلادی ۱۷۵۴). اوچونجی عثمان ظالم، موسوس بر پادشاه ایدی. وفاتنه قادار راغب پاشایی صدر اعظملقده استخدام ایتدی ایسه‌ده، اصلاحات و تجدداته دائما مخاصم و مانع اولدی، حتی ارتحالی کیجه‌سنده، قوجا صدراعظم، آز قالدی، بر سرای حیله‌سنه قربان کیده‌جکدی.

عثمان ثالثك برینه عمزاده‌سی مصطفای ثالث جلوس ایتدی. مصطفای ثالث احمد ثالثك بیوك اوغلو ایدی. زمان و شخصنی ادراك ایتمش اولان اجنبیلردن نقلاً فرنك تاریخلری بو پادشاهی شویله تعریف ایتمکده‌در:

«... اوچونجی مصطفی تخته کتیرلدیکی
«زمان قرق بر یاشنده ایدی. بو مدتك اوتوز
«سنه‌سنی (قوغوش) ده [*] و خادم آغالرله،
«اجرای حکم ایدن سلطانلرك [*] و همیله،

[*] یعنی سرایك بر محبسنده. س. ن

[*] بو سلطانلر، مصطفای ثالثك عمزاده‌لری محمود اول ایله، عثمان ثالث ایدی. هله ایکنجیسی بیچاره مصطفایه کوز آچدیرمامش و قتل و افناسی ایچون دائما سبب آرامشدی. س. ن

« قیصیر ظن اولونان عورتلردن انتخاب
« اولونان قادینلر آراسنده کچیرمشدی. حیاتی
« بالدفعات تهلکه‌یه دوچار اولدی. تسممدن
« محافظهٔ نفس ایچون فن طب تحصیل
ایتمشدی ... »

اردویی تنسیق ایچون جلب ایدلمش فرنك متخصصلرندن بارون دو (طوت Tott) مصطفای ثالثی شویله تصویر ایدییور :

« باجاقلری غایت قیصا ، یالکز آت
« اوستنده طویل القامه کورونوردی [*] .
«زهرلرك تأثیراتنه عطف ایدیلن بر صاریلق؛
« همان باشنك حذاسنده بولونان وأبی
« کورمین کوزلر ؛ براز باصیق بویوك بر
بورون » ؛ صاقالی سیاهه بویالی ایدی .

مصطفای ثالث ، متفوق بر ذکا صاحبی دکلدی . بونکله برابر، (وولتر) ك ایکنجی (قاترینا) یه یازدیغی مکتوبده هزل آمیز برقلمله تصویر ایتدیکی کبی، احمق ده ده‌کلدی. (وولتر) ك (ایری یاری دوموز مصطفی) دیدیکی پادشاه ، رجال علمك حامیسی ایدی .

مصطفای ثالث ، فرانسه قرالی اون بشنجی (لوئی) ایله ، پروسیالیلرك بویوك دیدکلری قیراللری ایکنجی (فره‌دریق) ه بعض مصالح ایچون مراجعت ایتمش و (فره‌دریق) دن مسائل اداره‌ده نصایح ایسته‌مشدی .

ایشته بو اوچونجی مصطفی راغب پاشایی تقدیر ایله مسند صدارتده ابقا ایتدی .

یوقاریده اسمی کچن بارون دو(طوت) دیرکه : (مصطفای ثالث ، زمانده‌کی فضایحه هجوم ایتمك ایستیوردی . اکر بو حکمدار یاشامش اولسه‌یدی ، اویله ظن ایدیورم که ، کندی فضیحهٔ استبدادینی ترك ایتمك درجه‌سنه قادار فدا کارلقده بولوناجقدی . »

راغب پاشا اوچونجی مصطفادن اول وفات ایتدی . صدر اعظم برحیات اولدقجه پادشاه اونك رأیندن خارج هیچ بر ایش کوره‌مشدی . مصطفای ثالث ، جنکجو ایدی . بونکله برابر ، حکیم ومدبر صدر اعظمك وفاتنه قادار مسالمتپرور قالدی .

مدت صدارتنده حربدن اجتناب وزمانی صلح و سکون ایچنده امرار ایتمه‌سنی بزم مورخلر ، راغب پاشانك عادتا تن پرورلکنه وذوق وصفا ایچنده عمر کچیرمك ایسته‌دیکنه حمل ایدرلر . خطا !.. قوجا صدر اعظم ، دردی تشخیص و دوایی تعیین ایتمشدی : دولتك موقع خارجیسنی تحکیم ایله، اوردویی تنظیم ومملکتی اعمار ایده‌جکدی. ۱۷۶۱ سنه‌سنده پروسیا دولتی ایله ایلك معاهده‌یی

قیصریه حرکتی اثناسنده قضازده اولان طیاره یاتارکن

عقد وامضا ایتدی. طرفین عاقدینك طبیعی دشمنلری بولونان اوستریا ایله روسیه‌یه قارشی پروسیانك ظهیر اولاجغی ظن ایدییوردی .

راغب پاشا بو ظننده معذور ایدی . ایکنجی (فره‌دریق) ك - احتمال که کندی دولتنك منافع حقیقیه‌سنه‌ده مغایر اولارق - قانجیقلق ایده‌جکی اوزمان دولت عثمانیه صدر اعظمنك نره‌دن خاطرینه کله - بیلیردی ؟.. او عهدنامه‌نك امضا اندیغی کوندن یوزاللی اوچ سنه صوکرا، ۱۹۱۴ ده بو بیکس دولتی حرب عمومینك آتشنه بووارلامش اولان (دولتعلیهٔ عثمانیه) وکلاسی وبالخاصه بو هیئت وکلانك انور پاشاسی ، - بویوك دینیلن - ایکنجی فره‌دریقك‌ده وقتیله تورکه وعد مخادنت واونکله عقد اتفاق ایتمش ایکن یان چیزمش اولدیغندن عجبا خبری وارمیدی ؟..

قوجا راغب پاشانك تصورلرندن بری‌ده قره دکیزی (ازنیق) کولی واسطه‌سیله مرمره‌یه ربط ایچون برجدول حفر ایتمك ایدی . بو کونده ممکن الاجرا اولان شو تشبث، حصولپذیر اولسه‌یدی ، خصوصیله اووقتکی وسائط نقلیه‌نك محدودیتنه قارشی مهم برطریق مناقله تأسس ایدردی .

راغب پاشا ، اوردونك امر تنظیمنی هرشیدن زیاده نظر اهتمامه آلدی . لغمجی عسکرلره ، یکیچریلره ، سپاهیلره ، آسیانك تیمار وزعامت اصولیله بسله‌نن سواریلرینه منتظم تعلیملر اجرا ایتدیریبوردی . بر طوپخانه تأسیس ایتدیکی کبی ، ترسانه‌یی‌ده اصلاح ایله ، مجدد کمیلر انشا ایتدیردی . علوم ریاضیه‌ایله ، بحریه ، استحکام وطوپجی مکتبلری آچمشدی . حتی تورکیه‌ده بر کوپریجی طاقمی‌ده وجوده کتیردی. راغب پاشا حیاتنك هرزماننده ، عادت وکوره‌نکله مجادله ایتمشدی . طوپلرك استوانه‌لرینی تمیزله‌مك ایچون دوموز قیللرندن طومارلره احتیاج‌واردی. ارباب تعصبك لحم خنزیرده‌کی حرمت وممنوعیتی ، طوپجیلری تطهیر خصو- صنده استعمال ایدیله‌جك قیللره قادار تشمیل

[*] سلطان عبدالعزیزك ده قسم اسفلی قسم اعلاسندن پك قیصا اولدیغی سویلرلر . س. ن

ایتمه‌سی یوزندن تحدث ایدن مشکلاتی بارون دو (طوت) خاطراتنده ایضاح ایدر. فقط راغب پاشا، کرك خارجی ، کرك داخلی دشمنلرینه علمیله ، عزمیله وتجدده اولان عشقیله مقابله وغلبه ایتدی. بومقابله وغلبه بزه بلکه تا اووقت یکی بردوره‌ٔ ترقی آچاجق ایدی . راغب پاشانك اتمام تشبث ایتمه‌دن ارتحالی ، هرمقصدی عقیم براقدی. وبارون دو (طوت) ك کمال تأهفله دیدیکی کبی: « راغب پاشا ئولدی؛ عادت و کوره‌نك ایسه حاکم قالدی . »

کیم نه‌دیرسه دیسین ، تکرار ایدرزکه بز شو صوك بریوچوق عصرده چوق ترقی ایتمشز . اسکی ویکی خریطه‌لرك قارشیسنه کچوب‌ده ، آغلامامالی یز. مملکتمز اووقت اری ایدی ؛ شیمدی بویوکدر .

تأسیس ایدیلن برطوپ فابریقه‌سنك فیرچالرنده‌کی دوموز قیللری آرتق خلقمزك کوزلرینه باتاجق قادار ، ضعیف ، متدنی، متردی دکلز . قیصری قصبه‌سنده‌کی طیاره فابریقه‌سنك رسم کشادنده ایراد ایدیلن نطقلری ، راغب پاشا قوسقاده‌کی قبرنده دیکله‌سین. عمومك شوق واطمئنانی آراسنده آچیلان او مؤسسه ایله سویله‌نن بوسوزلر ، دنیادن کام آلامادن کیدن او بویوك روحی البته متسلی وپك چوق امیدوار ایتمشدر .

سلیمان نظیف

قیصریده‌کی طیاره فابریقه‌مزك کشاد مراسمی

٦ تشرین اول ١٩٢٦ تاریخنده جراسی مقرر اولان قیصریده‌کی طیاره وموتور فابریقه‌سنك کشاد مراسمی پك پارلاق اولمشدر .

مراسمه ارکان حکومت و پك چوق ذوات دعوت ایدلمشلردی . مدعوینك آنقره‌دن طیاره‌لرله عزیمت و عینی صورتله عودتلری مقرردی . بونك ایچین یونکه‌رس شرکتنك آنقره‌ده بولونان بویوك یولجی طیاره‌لری تخصیص ایدلمشدی .

٦ تشرین اول صباحی مراسمه دعوتلی ذوات آنقره طیاره میداننده طیاره‌لره بینمشلر وایلك طیاره حرکت ایتمشدر. طیاره، حرکتی اثناسنده روزکارك آنی اولارق تبدیل استقامت ایله‌مسندن متأثر اولارق صول قنادینك اوجیله استقامت طیرانینه تصادف ایدن منفرد وکارقدیم بر بنانك قبه‌سنه چارپمش وبو مصادمه موتورده اشتعال حصولنه سبب اولمشدر . اشتعالی متعاقب طیاره کمال سکونتله یره اینه‌رك درحال یولجیلردن تخلیه ایدلمش وقضازده طیاره پیلوتنك اداره ایتدیکی دیکر بر طیاره ایله قیصری‌یه حرکت ایدلمشدر .

***

آنقره‌دن وجواردن کلن مسافرلرله ساعت اون اوچده طیاره وموتور تورك آنونیم شرکتی (طومطاش) مجلس اداره رئیسی قونیه مبعوثی رفیق بکك زیرده‌کی نطقیله کشاد مراسمنه باشلانمشدر .

رفیق بکك نطقی

« عمومی حیات آراسنده هر شعبه‌ده اولدیغی کبی سرعتله انکشاف ایدن تورك، خدمت حیاتی آراسنده درعهده ایتدیکی وظیفه‌نك اهمیت وعظمتیله متناسب اولارق هیچ شبهه‌سز اك بویوك استقباله نامزد اولان بو فابریقه‌نك قپولرینی آچارکن بو فابریقه‌نك وبیوك اثرك عامل وصاحبلرندن بری اولان مدافعه‌ٔ ملیه وکیل محترمی رجب بك افندی‌یی و بومسعود اجتماعه اشتراك ایدن ذوات عالیه‌یی اك بویوك حرمت و محبت دویغولریله سلاملارم . آلمانیاده وآلمان صنایع عالمنده بویوك بر شخصیت اولارق طانمش اولان ایده‌آلیست پروفسور یونکه‌رسله مشترکاً وجوده کلن تورك طیاره وموتور شرکتی مؤسسه‌سی حیات فعالیته آتیلدیغی آندن اعتباراً هرطرفدن وبالخاصه مقامات عالیه‌دن کوردیکی اك بویوك اعتماد وتسهیلاته لایق اولمق ایچون بوتون مساعی وقدرتنی صرف ایتمشدر . بوکون هیئت محترمه‌یه عرض ایده‌جکمز بومساعینك ناچیز بر ثمره‌سنی کوسترمکله مباهی اولاجغز. بویوك بر اعتماد نفسله شیمدیدن وعد ایدرزکه فابریقه‌نك دیکر قسمنی اوکمزده‌کی سنه‌نك بو آیلرندن اول حال فعالیته کتیرمش اولمقله وظیفه‌مزی ، درعهده ایتدیکمز مسئولیتی اثبات ایتمش اوله‌جغز . محترم افندیلر! براز اول معروضاتده بولونورکن نجیب تورك ملتنك بر فردی صفتیله تورکك بویوکسك سجایاسنك بر مثالنی قید ایتمش وبوخصوصده قابل اولدیغی قدر محویتکار ومتواضع اولمغه چالیشمشدم . حضور استماعکزی اخلال ایتمزسه بوکلمه اوزرنده براز ایضاحات ویرمك مجبوریتنده‌یم. افندیلر! تورك ملتی متواضعدر. محویتکاردر . فقط بو تواضع ومحویتی ایش ساحه‌سنده مقدراته بویون اکن ملتلره براقدیغمزی سویله‌مك مجبوریتنده‌یم. چونکه هیئتکز نمله برأرمشترکاً قبول ایدرسکزکه بز درت طرفدن دشمن چنبری آواسنه صیقیشمش برحالده ایکن اك معند دشمنلریمزك دخی نهایت تسلیم ایتدکلری وجهله موجودیت واستقلالنی قورومق ایچون اعظمی فداکارلغی یاپمش و بوتون دنیایه تورکك موجودیتنی، احراز ایتدیکمز اك بویوکسك ظفرله اثبات ایتمش بر ملتز . بو اعتبارله ایش ساحه‌سنده محویت و متواضع دکل ، غایه‌سنه هر نه‌یه‌ده مال اولسه ایریشمکه عزم ایتمش بر ملت

اولمق اوزره ابدیاً افتخار ایدن بر ملته منسوب اولمقله بختیارز . (آلقیشلر)

افندیلر ! تورك هر شیئی یاپان وهر شیئی یاپمغه قادر اولان بر ملتدر . یتشیرکه تورکه ونجیب عرقمزه آرزو ایتدیکی هدفی اشارت ایدن رهبر بولونسون . هپکزجه معلومدر . بالخاصه جهان تاریخنی اوقویانلر تسلیم ایدرلر ، ملتلری اعتلا و تکامله سوق ایدن عصرلر اورته‌سنده یوکسك مرشدلر یتشمشدر . ملتلری عرض ایتدیکم وجهله اعتلا وتکامله سوق ایدن مرشدلرك ، رهبرلرك وداهیلرك هیچ شبهه‌سز اك قدرتلیسنه مالك اولمقله بختیارز . بو رهبر ، بو منجی معزز وداهی رئیس جمهوریمز غازی مصطفی کمال پاشا حضرتلریدر . دون ظفری یاراتان بو کون مدنیت یولنده اك کنیش معناسیله ملتی رفاه وسعادته ایصال ایده‌جك اولان عمده‌لری حاضرلایان ویارین ملتی رفاهه وثروت وتکامله مظهر قیلاجق اولان بویوك داهینك رهاکار بر اشارتیدر . حیاتك هر شعبه‌سنده کنجلر واختیارلر بوعزیز منجینك ، باشلی باشنه بر تاریخ اولان بویوك و مقدس داهینك ارشاد الهامیله پك یاقین بر زمانده ملتمزه خاص اولان اك یوکسك قابلیتی کوستره‌جك وشمدی‌یه قدر تورکك مزایا و موجودیتنی آکلامش اولانلره دخی بشریت آراسنده عزم واراده ایله یوکسك قابلیت و مزایایی کوستره‌جك بر ملت اولدیغنی جهان بر کره دها آکلایه‌جقدر . (شدتلی آلقیشلر)

محترم افندیلر ! بزه بو مسعود حیاتی حاضرلایان وملتك ممتاز و یوکسك قابلیتنی جهانه کوسترمك ایچون اك بویوك ارشادلریله بزی تنویر ایدن بویوك داهی‌یی بو مسعود اجتماعمز مناسبتیله اك قلبی و پرستشکار بر حرمتله کمال تعظیمله سلاملارم . (اشتراك بدرز سسلری)

افندیلر ! یقین سنه‌لره قدر عمراندن ، رفاهدن محروم اولان بلده‌لریمزی جمهوریت حکومتی وملتمزه سعادت بخش ایدن جمهوریت اداره‌سی یوقاریده قسماً اشارت ایتدیکم کبی یقین زمانده ملتی نائل رفاه وسعادت ایتمك ایچون اك کنیش بر پروغراملە چالیشمقده‌در . بو بیوك پروغرامك باشنده هر نه‌وقت یوکسك بر ایش درعهده ایتمشسه همه‌حال ملت ومملکتك نفعنه اولارق انتاج ایدن ایش آدمی بیوك رهبرلریمزدن عصمت پاشا واونك اداره ایتدیکی حکومت واردر . هپکز کمال اطمئنان ایله بیلیرسکزکه ملتك سعادتی ، ملتك رفاهنی ونهایت بو سعادت ورفاهی تأمینه خادم اولان ملتك ثروتی هر آن آرتیرمق ایچون کیجه و کوندوز یورولمق بیلمز وبیلمیه‌ن بر سعی ایله چالیشان بر حکومتمز واردر ، عصمت پاشا حکومتی

قیصری‌یه حرکتی اثناسنده قضازده اولان طیاره یانارکن

لافدن زیاده ایشه اهمیت ویرن ، خیالدن زیاده حقیقت اوزرنده یورویَن اك قوتلی بر اراده‌یی هپمزك نظرنده تجلی ایتدیرن بر هیئتدر . وظیفه‌سنی هر معناسیله ادراك ایدن حکومتمز ملتی اعتلا وسعادته سوق ایدن چوق اساسلی پروغرامنی آن بآن قوه‌دن فعله چیقارمقله مشغولدرلر . محترم باش وکیلمزك ایکی اثرینه‌ده شوراجقده کمال حرمتله شاهد اولمقده‌یز .

محترم قیصرلیلر ! باشیکزی چویردیککز وقت قارادە ملتمزه سعادت و ثروت وعد ایدن حیات داماریی کوریورز . قارشیکزه باقدیغکز زمان ینه او محترم شخصیتك بر سوزینی خاطرلایه‌رق افاده ایده‌بیله‌جکم .

بوعزیز طوپراقلرك هواسنه صاحب اولمدقجه بزم ایچون نه حیات ونفس یوقدر .

اك بیوك بر ارشادی لسانلرندن دویمشدق . ایشته بو قارشیمزده‌کی کورولن طیاره فابریقه‌سی بیوك دولت آدمنك چیزدیکی یوکسك پروغرامك آنا خطلرندن بریسنی تشکیل ایتمکده‌در . هیچ شبهه‌سز دون تملی آتیلان وبو کون فعال بر حاله کلن ویارین شکل متکاملنی آله‌جق اولان بو مؤسسه عزیز یوردیمزك هر طرفنی هرهانکی بر متعرضه قارشی محافظه ایتمك ایچون لازم اولان وسائطی احضار ایده‌جك بر مؤسسه‌در . بو اعتبار ایله بو مؤسسه هیچ شبهه‌سز جمهوریت حکومتنك ، او حکومتك ریاستنده بولونان محترم باش وکیلنك اك بیوك اثرلرندن بری اولمشدر .

افندیلر ! تفصیلاتنه کچمه‌یرك اهمیتله اشارت ایتدیکم بو مؤسسه وجوده کلنجه‌یه قدر مملکتك مدافعه ومحافظه‌سنه ، ملتك سعادت ورفاهنه خادم اولان هر ایشی عقامته اوغراتمق ایچون چالیشان خصملریمز بو مؤسسه‌یی هر ایکی شکلده عقامته اوغراتمق ایچون عقل وخیاله کلمیان شکللرله فعالیته قویولمشلردر . معلوم مقصدلرله یورودیلن بو پروپاغاندایی اصلا و بر آن ایچون نظر دقته آلمیان هیئتکزه وبتون ملته همان حضور وراحت تأمین ایتمك ایچون متمادیاً اوغراشان یوکسك قوماندانلریمزدن وبیوك مرشدلریمزدن ارکان حربیه

عموميه رئيسی مشير فوزی پاشا حضرتلرينی بو اجتماع مناسبتيله‌ده كمال حرمتله سلاملامغی وجيبه‌دن عد ايلرم. بو، اثر، صميميتله افاده ايديله‌بيلير كه اونك يوكسك حمايه‌لريله تكمل ايتمش وايده‌جكدر.

محترم قيصريليلر! هپكز خاطرلارسكز. سزلری مملكتك، بو عزيز وطنك الك قارا كونلرنده طانيمشدم واووقت سزه موفق اولاجغز، دشمنی قوواجغز وملتی يوكسلته‌رك رفاه وسعادته يتشديره‌جكز. باشمزده بولونان بويوك شخصيتلره اعتماد ايله وضعيته حاكم اوله‌رق باقه‌بيليرسكز ديمشدم وسزاو وقت بنم بوتون بو صميمی وقلبی تحسسلريمی عين صميميتله قبول ايده‌رك اعتماد ايله، عزم ايله مقصود غايه‌يه دوغرو يورومكده دوام ايتديكز. ايشته بوكون نهايت او موعود رفاه وسعادتك قپوسنده بولونيورسكز. همشهريسی اولمقله بويوك بر افتخار دويديغم قيصری واونك خلقی ايچون رفاه تأمين ايده‌جك اولان بو مؤسسه‌لر بر باشلانغيجدر. وبو مسعود حادثه قارشوسنده، بو مؤسسه‌نك باشنده بولونان بر فرد كبی دكل ايچيكزدن بر فرد كبی عين درجه‌ده ذوق وسعادت دويمقده‌يم وسزك بو اثرك وجوده كلمه‌سی ايچون كوسترديككز بويوك فداكارلقلر قارشوسنده دويديغم منت وشكران حسلرينی سوزلريمه بر خاتمه اولارق ذكر ايتمكله بختيارم.

سوزلريمه نهايت ويريركن قيصری ايچون فيضلی بر استقبال حاضرلايان وبو مؤسسه اطرافنده خلقنی وهيئتكزی طوپلامق ايچون بيوك بر ادراك ايله چاليشان قيصری حكومتنی واونك باشنده بولونان والی علی وفا بكك همتلرينی منت وشكران حسلريله تكرار ايدرم.»

رفيق بكك نطقنی متعاقب مدافعهٔ مليه وكيلی رجب بك افندی فابريقه‌نك عسكری، صناعی، اقتصادی فوائدندن بحثله قيصه بر مقدمه‌دن صوكرا زيرده‌كی نطقی ايراد ايتمش وپك چوق آلقيشلانمشدر.

رجب بك أفندينك نطقی

«حياتده هيچ بر دعوی وادعا يوقدر كه بر مؤيده‌يه استناد ايتمه‌دن موجوديتنی احساس ايتمك قابل اولسون. باخصوص بو دعوی بر ملتك بيوك بر حق وموجوديت دعواسی اولورسه بو قاعده دها زياده اهميتله تبارز ايدر. بو كونكی يوكسك مدنيت عالمنده هر هانكی بر ادعا درميان ايدلمه‌دن اونك مؤيده‌سنی اظهار ايتمك ساده بر متعارفه اولمشدر. الك بويوك مؤيده قوتدر. فقط آرامزده بعضيلرنجه بر غلط تفهم اولارق هر مسئله‌يی حله كافی اولاجق قوتك يالكز قوهٔ مسلحه اوله‌جغی ظن ايدلمشدر. بو ذهنيت بو عصرده آنجق بر غلط رؤيت افاده ايدر. عالی صنايع و عالی فن بر ملتك موجوديتنی تأييد ايدن عناصر اساسيه ميانده‌در. بر مملكتده، وطنك كوبكنده بر قورشون قلمی و بر چيوی فابريقه‌سنك بويوك بر اهميتی واردر. فقط مسئله هم اسباب مدافعه‌دن معدود، هم ده عين زمانده عالی صنايعك الك درين اينجه‌لكارينی احتوا ايدن بر طياره فابريقه‌سی اوزرنده مطالعه ايديلورسه عرض ايتديكم اساس ده بويوك بر وضوحله كنديني كوسترر. بزم مملكتده بر بويوك صنعت مسئله‌سی مثلا بر طياره فابريقه‌سی احداثی موضوع بحث اولديغی زمان اويله طبقات واردر كه بو تشبثدن بحث ايتمكی بيله ملتمز ايچون چوق كوروولر. مثلا دولت بويوك شمندوفر سياستنه باشلاديغی زمان بونك معناسز و حتی بزه كوره‌نك بر تشبث اولديغنی ادعا ايدنلر بولونمشدر. فقط كوريورسكز كه بوتون مشكلاته رغماً فاعل حقيقت اونلری تكذيب يولنده يورومش و چوق مسافه‌ده قطع ايتمش بولونيور.

افنديلر؛ هر هانكی بر مشكلات موضوع بحث اولديغی زمان اونی استخفاف ايتمك، بويوك شيلرك قولای ياپيله‌جغنی ظن ايتمك البتده بيوك بر خطا اولور. فقط درپيش ايديلن مشكلاتدن قورقمق الك بويوك بر فلاكتدر. مشكلاتی مغلوب ايتمك ايچون اونك اوستنه يورومك لازمدر. موفقيت بو مشكلاتدن ييلمقده دكل بلكه مشكلاتی استخفاف ايتميه‌رك اونك ماهيتنی تدقيق وتعميق ايليه‌رك اونی رفع ايده‌جك بوتون اسبابی بولمقدن عبارتدر. مثلا دوشونكز كه بوندن بش آلتی سنه اول مملكتمزده بر تنزه اوتوموبيلی اداره ايده‌بيله‌جك بر لياقتلی شوفور بولمق بر مظفريت عد اولونوردی. فقط بوكون آناطولونك هر هانكی بر كوشه‌سنده اليكزی اوزاتديغكز زمان زراعت و صنايع حياتنده بر تراقتوری وبر ماكنه‌يی قوللانه‌جق آدمی نسبةً قولای بوليورز. ملتك نظری قابليتی و جمهوريت زمامدارانك احراری فكر تعقيبی سايه‌سنده مشكلاتدن توحش ايدلميه‌رك فن وصنعت غايه‌لرينك استحصالی البتده ممكندر. وضعيت ماليه‌مزك بيوك تشبثاته مانع اوله‌جغنی ادعا ايدنلرده واردر. بز بوكون كونمزی خوش كچيره‌ن بر نسل اولامايز. بوكون تخطئه ايتديكمز بابالريمزی اللرندن كچن مبلغی يشادقلری كونلره تخصيص ايلمش اولمغله اتهام ايدييورز. اكر بزده قدرت ماليه‌مز كافی دكلدر ديه استحصالات منابعمزك خزينه‌يه تأمين ايلديكی يكونی روزمره ايشلريمزه حصر ايدوبده يارينك احتياجاتی دوشونمزسه‌ك انسال آتيه بزی دها زياده تخطئه وحتی تشنيع ايلر. اونك ايچوندر كه بر طرفدن آرتديره‌بيلديكمز و بهمه‌حال آرتديرمغه مجبور اولديغمز منابعی اشالی مؤسسه‌لره تخصيص ايلمكی هيچ بر صورتله اهمال ايليه‌مه‌يز. بر طرفدن كندی منابعمزله ايلری كيدركن ديكر طرفدن‌ده بولاجغمز اجنبی منابعندن، اجنبی دلالتلرندن اعظمی استفاده ايده‌جكز.

ايشته افنديلر بوكون قاپولرينی او كنده طوپلانديغمز بو مؤسسه‌نك وجوده كتيرلديكی ارجيش داغنك اتكلری دولتك عرض ايتديكم هر ايكی يولده‌كی مساعيسنك التصاق

ايلديكى بر نقطه‌در . بر طرفدن يالكز ملتك كيسه‌سندن و يالكز مملكتك قفاسندن قوت آلان آنادولو شمندوفرلرى‌ده ياقلاشيور . ياقينده قيصريليلر لوقوموتيفك باجاسندن چيقان بخارك قوقوسنى دويه‌جقلردر . ديكر طرفدن بوراده بر طياره وموتور فابريقه‌سنك انشاآتى بيتمش بولونيور . كله‌جك سنه عينى كونده اوراده طوپلانانلر فابريقه‌نك تماماً ايشه باشلاديغنى كوردكلرى زمان چوقدن شمندوفر شرق استقامتنه آشمش بولونه‌جقدر .

محترم افنديلر ! بو نقطه اوزرنده تكرار توقف ايده‌جكم . بو طياره فابريقه‌سى تورك واجنبى تشريك مساعيسنك فعال بر نمونه‌سيدر . ديمك كه بز على العاده اجنبى سرمايه‌سنه وباخصوص بويوك صنايعك استلزام ايلديكى درين وقوف واختصاصه قارشى خوديني ايله ، استخفافله باقان انسان دكلز . بو كسك بر آلمان فيرماسى اولان يونكه‌رس مؤسسه‌سيله ال اله ويره‌رك برسنه‌دن برى چاليشيورز . متقابل حسن نيت وطرفينك متقابل ومعقول منفعت وحسن نيتيله الده ايدلمش و بوسايه‌ده برسنه‌ده بو كورديكمز اثر وجوده كلمشدر .

بو شرائط اساسيه هرهانكى مشابه بر ايشده عينى نتيجه‌يى ويره‌بيلير . مملكتك استقلال اداريسى ، عدليسى واستقلال تميز وقطعيسى خصوصنده بزيك قيصقانج و حتى خودبينز وبووسيله ايله پروفسور يونكه‌رك شخصيتندن بحث ايتمك بر قدرشناسلقدر . بوذات يالكز مملكتنك دكل ، بوتون بر جهان مدنيتك نقطهٔ سكون ايچنده چكيلديكى حجرهٔ مساعيسنده چاليشان ويكى اساسلرده واختراعاتده موفق اولان بر اوتوريته‌در . اونك بزم نزدمزده‌كى ممثللرى ، طومطاش شركتنده ، لياقتلى وفعال تورك آرقداشلريمزله چاليشان آلمانلر مشكل ايشلرى آكلايان كزيده انسانلردر .

محترم قيصريليلر ! بوكون بر كوكللك مسافرلرى اولديغم قيصريليلر بومؤسسه‌نك وجود بولمسى ايچون تسهيلات كوسترمشلردر . كنديلرينى صورت مخصوصه‌ده تقدير وتشكرلر ايدرم .

دون آنقره‌ده مؤسف بر طياره قضاسى اولمسه‌يدى . سوزلرم بوراده نهايت بولاجقدى . بوحادثه‌يى عكسى صورتده تلقين و مطالعه ايتمك ايسته‌ينلر بولونه‌بيلير . بو طياره‌نك معروض قالديغى قضايه يقين زمانده همان عيناً بحر محيط آطلاسى‌يى كچمك تشبثنده بولونان بر آمريقا طياره‌سى‌ده معروض قالمشدر . طياره‌جى فونق هر درلو حاضرلغنى ياپارق اوچديغى حالده غير منتظر بر سببله درحال يانه‌رق سقوط ايتمشدر .

طياره‌جيلك بر شواليه مسلكيدر ، بر قهرمانلق مسلكيدر . حياتى استحقار ايتمه‌دن واصل اولونه‌جق هدف آرايان بو مسلكى كوزدن چيقارمليدر . حيانده ترقى ايچون مهالكى استخفاف ايتمينلر اعتلا قابليتندن محروم اولانلردر . بوكون يالكز بر وظيفه‌يى ايفا ايچون دكل برسپور ايچون ، بر ذوق ايچون‌ده جان ويرنلرى بيله بشريت تقدير ايدر .

طياره‌جى آلان قوپهام‌دن‌ده بحث ايتمك ايسترم . بو جسور وقيمتلى طياره‌جى عقللره حيرت ويره‌ن بر مسافه‌يى ، اللى بيك كيلومتره‌يى قطع ايده‌رك مملكتته عودته موفق اولمشدر . بو يالكز كندى مملكتى ايچون دكل بوتون بشريت ايچون مدار فخردر . مهالكى كوزه آلمه‌دن بو بيوك نتيجه‌يى الده ايتمك ممكنمى ايدى . بشريتك موفقيتى بو اصيل حس فداكاريده مندمجدر .

دوشمكى كوزه آلميانلر يوكسله‌ميه‌جكلر وبالنتيجه هيئت اجتماعيه‌لريله برابر هپ برده انهدامه معروض قالاجقلردر . هر يرده اولديغى كبى توركيه‌ده‌ده طياره قضالرى اولاجق ، دوشنلر دوشه‌جكلردر . فقط آرقادن كلنلرده بهمه‌حال يوكسله‌جكلردر . (آلقيشلر) .

* * *

رجب بكك نطقندن صوكرا قيصرى بلديه رئيسى طرفندن فابريقه‌نك قپوسنده‌كى قورده‌لا كسيلمش و مراسمه اشتراك ايدن ذواته فابريقه‌نك داخلى كزديريله‌رك متخصصلرى طرفندن ايضاحات ويرلمش وبعده فابريقه مديريت بناسنك وضع اساس رسمى اجرا قلنمشدر .

بومناسبتله رئيس جمهور غازى مصطفى كمال ، باش وكيل عصمت ، واركان حربيهٔ عموميه رئيسى فوزى پاشا حضراتنه زيرده صورتلرى مندرج تلغرافلر كشيده ايدلمشدر .

مدعوين ايرتسى صباح ينه طياره ايله آنقره‌يه عودت ايله‌مشلردر .

تلغراف صورتلرى

توركلك بويوك داهى ورهنماى معززى رئيس جمهوريمز غازى مصطفى كمال پاشا حضرتلرينه

آچديغكز مقدس طريق رها واعتلاده يورومكله اك بويوك فخر وابتهاجى دويان شركتمز سوكيلى غازيمزك اشارتنه امتثالاً بوكون مدافعهٔ مليه وكيل محترمنك حضورنده بيكلرجه خلقك اشتراكيله طياره فابريقه سنك رسم كشادينى ادراك ايتديكمزى حضور جليل داهيانه‌لرينه عرض ايتمكله مباهى ومسعوددر . اومارزكه بوقورولان عمدهٔ استقبال ادارهٔ داهيانه‌لريكزده اك مسعود اعتلالره سبب اوله‌جقدر . هرآن حمايهٔ دولتلرندن قوت آلان شركتمز دائماً متحسس اولديغى تعظيمات و توقيراتنى بو وسيله ايله تقديمه جرأت ايلر .

باش وكيل عصمت پاشا حضرتلرينه

حربده و سياستده ملتى اوچورومدن اك پارلاق موفقيتلرله تخليصه معطوف مساعئ جليله‌لرى صلحى متعاقب رفاه وترقى واعتلا وتأمين استقبال ملت ايچون مصروف اولوركن بزلر بوعالى همتلرك برينه ناچيزانه رديف وخادم اولمق و بوكون قواى هوائيه‌نك متكاسى اولاجق طياره وموتور فابريقه‌لريمزى آچمقله كسب شرف ايدر وتعظيمات وتكريمات فائقه‌مزى تقديم ايلرز افندم .

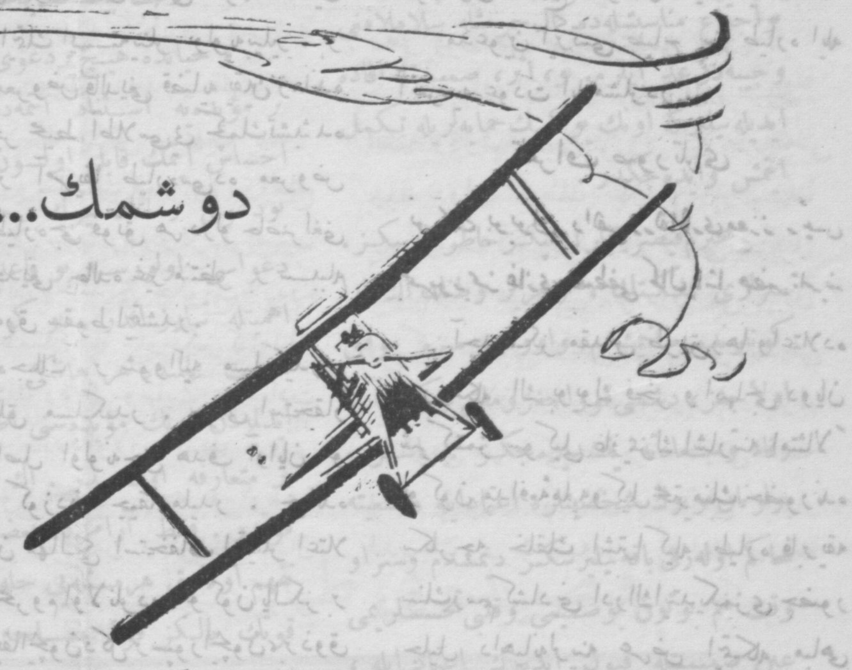
اركان حربيهٔ عموميه رئيسى فوزى پاشا حضرتلرينه

تشبثات واجراآت وترقياتنى حمايهٔ عالئ رياستپناهيلرينه مديون شركتمز فابريقه‌نك ايلك رسم كشادينى بوكون ادراك ايله مسعود اولديغنى ذات دولتلرينه عرض ايله كسب شرف ايلر . بوكون نائل اولاماديغمز شرف وحضور دولتلرينى صوك مراسمنده ادراك وعد ساميسى ايله متسلى اوله‌رق تعظيمات وتمنيات كمترانه‌سنى حضوردولتلرينه عرض ايله كسب شرف ايلر .

دوشمك... يوق!

رجب بك افندينك قطعه‌لرندن ملهمدر.

محرری :
احمد راسم



فانته‌زی

شيمدی هر اوچان دوشمز، يادين : هر اوچان ايسته‌ديكی آنده هر طرفه اوچه‌جقدر. ديميورلرمی؟ طورنا، ق بابا، قارغا كوكلرده اوچه اوچه يوزلرجه سنه ياشار. احتمالكه (سليمان) عليه السلامك قوشلر ايچنده (بك) نصب ايتديكی چالا قاناد مشرقدن مغربه، مغربدن مشرقه كيدن (سيمرغ عنقا) بيله حالا ياشامقده‌در !... (پارس) دن صباحلين اوچوب، آقشام اوستی (آمريقا) نك اورته‌لرنده‌كی (ويقتور نيانزا) كولنه، (لونده‌ره) دن اوكله‌ين يوكسه‌لوب ايرتسی صباح (قوشنشين) ه كيدن طياره‌جيلر كيملردر؟ (زمرد عنقانك) نك هنوز يووا اطرافنده اوچمه تعليمی ياپان ياورولری ده كيلمی؟... يوقسه‌سزلر، بوقوشلر درنكی رئيسنك اسكی تاريخلرده يازيلی طوران منقبه‌لرينه، اشكال وشمائلنه خرافه وياخيال نظريله‌می باقيورسكز؟ بن نه‌زماندن بريدر بر حقيقتدر، ديدم، (آمنت) ی باصدم! حمد اولسون شك وشبهه‌دن قورتولدم !

قوشلر ايچون اوچمق، قانادلری ملابسه‌سيله كورونه‌بيلديكی قادار بر حال طبيعی، انسانلر ايچون ده محركه‌لر، تكنه‌لر مناسبتيله صنعی كورونسون، بوندن نه چيقار؟ اوچمق، نه ايله اولورسه اولسون، اوچمقدر. يالكز شو وار كه، حل ايديله‌مشه بكزر كبی طوران بر نقطه كيفمزی قاچيرييور: دوشمك!.. او حالده بو مجهول بوزونديسنه‌ده دردست حل ديمه‌ك خطامی ايتمش اولورز؟

بز كيمز؟

ايزيمزدر أبديتلرك آلتنده‌كی ايز ؛
بز قارانقده يشاركن‌ده خيالت دكلز ؛

افقی اورتر بو قيريلمش، بو سقط هيكلمز ؛
كوستريرعصره كذركاهنی بيتاب أملمز .

قيريلان بنيه‌مزك دارمه داغين مرمرينه ،
برآله‌و أنكينی مزج أيله‌مشز قان يرينه .

يرده دورسه‌ق بيله بز، كوكده يورورمقصديمز،
تتره‌تير برجنی[illegible]، باروسنی ظلمك آدممز .

ظلمه صوصسه‌ق بيله بز، كوزلريمز سس كسيلير؛
ظالمك روحنه ظلمك لشی محبس كسيلير .

دوكولن قانلريمز، فرض محال، اولسه هدر،
ينه تك داماه‌سنك قانلی هيولاسی يتر !

دوكولن قانلريمز خطبه‌سيدر حقمزك ،
قاپلار اعماقنی چيغليق كبی آفاقمزك .

بوشه كيتمز، هدر اولماز وورولوب دوشديكمز،
قاتلك بغرينه چارپار دوشويوركن ئولومز .

جانمزدر آجی حس ايتمه‌يرك ويرديكمز ؛
حيرت أيلرسك عصرلر سكا آكلاتسه كيمز!

مدحت جمال « جمهوريت »

اصلا. ديمك كه انسانلر اوچمغی ناصيل بجرمكده ايسه‌لر، دوشمكی ده عين وجهله حل ايده‌جكلردر! مطلقامی؟... مطلقا!

بنجه، بوندن بويله (اوچمق) ايله (دوشمك) ك معنالری شويله يازيلماليدر :

اوچمق : يوقاری دينيلن هرهانكی بر سمته طوغرو قاناد، طياره واسطه‌لريله كيتمك.

دوشمك : آشاغی دينيلن هرهانكی بر سمته طوغرو قاناد، طياره واسطه‌لريله وارمق.

مثال : اوچمه‌سنی بيلن دوشمه‌سنی‌ده بيلير !

شو حالده ايشك ايچنده آنجق انسانلرك هرزمان باشلرينی اوردينی بيلمك، بيلمه‌مك مسئله‌سندن باشقه پورووز قالمامش ديمكدر.

كوكلرك ايچنه صالديرمق بر معرفت ايسه كوكلرك ايچندن چيقوب طوپراغه اينمك‌ده بر معرفتدر. وقتيله مناره‌جيلرك ايپ ايله چيقوب ايندكلرينی كورور، خوف وحيرتدن آغزيمز آچيق، كوزلريمز ياری قاپالی سير ايدردك، آكلاشيليوركه بوراده بيله (اينمك)، وارلمش هرهانكی بر ارتفاعدن اصوليله اوارتفاعك مبدئنه دونمك، وارمقدر.

قاراده هر يوقوشك بر اينيشی، هرتپه‌يه چيقيله‌جق جناحلر اولديغی كبی هرتپه‌دن‌ده جناحلره طوغری بر طاقم پاتيقالر، كچی يوللری وار. ده كيزده بيله آقيندی، آنافور، اورقوس بر رچيقمه، اينمه مانوره‌لرندن باشقه برشی ده كيلدر. عجبا (سقوط) قانونلرينی كشف ايدن (آندوود)، (جاذبه)

قانونلرینی باشمزه بر درد اوله‌رق صالمش
اولان (نیوتون) زیر زمینك قاچنجی قاتنده،
طیاره‌جیلرمزه ال چیرپوب طورویورلر ؟

* * *

صانکه قاراده تراموایلرك، شومندوفرلرك،
اوطولرك، (متروپولی‌تن) دینیلن یر آلتی
تونللرینك، أو، خان، اوتل، هوا آسانسو-
رلرینك، اوکوز، چکچك آرابه‌لرینك،
حتی بی محابا آتدیغمز آدیملرك، سورونه
سورونه، طوپال طوپل، سه‌که سه‌که،
یاخود ناز و عشوه ایله صالینه صالینه،
یورومه‌لرك، پالدیر کولدور چیقوب اینه‌لرك،
یوللرده‌کی طولانباجلرك، دونه‌مچلرك، چوقو-
رلرك... الخ، ده کیزده صاللرك، صاندالرك،
صالاپوریا، ماونه، یلکنلیلرك، اوفاق
بویوك واپورلرك.. حتی طاغلر کبی دریدنا-
ودلرك تهلکه‌لری یوقمی ؟... هر دوشن
أولمز، دیورز. دوشن أولسه ایدی یاشار
چوجوق بولمق امکانی قالیرمی ایدی ؟

أوت. دیه‌جکسکز که ؛

— قلمی اله آلنجه جیزیقدیرمق قولای !..
گل باقه‌لم، طیاره‌یه آتلا !

جیزیقدیرمه‌نك بیله دورلودورلو تهلکه‌لری
ورطه‌لری وار. نیجه‌لرینی کوردك، ایشیتدك.
نیجه‌لرینك ایچنه کیردك، چیقدق ! بونکله
برابر ایی که سویله‌دیکز. پك حقلی، پك
طوغرو سویله‌دیکز. شیمدی بو سطرلری
جیزیقدیرركن بیله حس ایتدم که بر طیاره‌یه
بینمك ایچون آتیلان ایلك آدیملر پك
اوقادار صاغلام، جسورانه اولمایه‌جق.

فقط لطف ایدك‌ده سزه معکوس بر
دوشمه تهلکه‌سی عرض ایده‌یم :

(حرب عمومی) اثناسنده (اسکندرون) دن
(حلب) ه کیدیوردم. (بیلان) ده بر
ساعت قادار طوردق. آرابه‌نك حیوانلرینه
یم ویردك، دیکلندیردك. بو آناده ایلك

قیصری طیاره فابریقاسنك کشاد مراسمنه کلن ذواتك استقبالی

طیاره‌جیلرمزدن دوقتور (فیضی) پاشا
مرحومك اوغلی (شاکر) بکك بر طیاره
ایله کچدیکنی خبر آلدق. آرابه‌یی قوشدیغی
زمان آرابه‌جی بکا :

— کیجه اولمه‌دن اول (قیریق‌خان)
وارمالی‌یز دیدی. حیوانلری قامچیلادی.
برده یولده کیدرکن (بیلان) طاغلرینك
آراسنده‌کی جریانلره قاپیلمش طیاره‌مزی
کورمه‌یه‌لمی ؟ آرابه‌جی بکا، بن آرابه‌جی‌یه
قورقه قورقه باقه قالدق. طیاره‌جیلکدن
آکلا، آکلاما. کوز وار، اذعان وار.
یوزده یوز تهلکه طیاره‌یی ایکی طرفه،
اوسته، آلته دوندیروب طوریور !

— واه !.. واه !

— امان الله !...

— سن قورتار یاربی !...

ایکیمزك‌ده کوزلری یاشلی، خلجان
وهیجاندن یورکلریمز تیر تیر تیتره‌ر...
فقط او حالده بیله ینه ایچمزده بر تسلی سونوب
پارلایور... طیاره‌جیمزك جسور، ماهر
اولدیغنی‌ده آکلایوردق. آکلایوردق اما
ایکیمزده نظرلریمزی اوکا دیکمش، اونك
شیطان اوچورتمه‌سی کبی صیق صیق باش
اورمه‌سی آن واحدده ذهنمزی بولاندیر-
یوردی.

بو آرالق، آرابه‌جی اوقدر طالمش که :

— اوح !... قورتولدی !

دیر دیمز آرابه‌نك صندالیه‌سندن پات !
دیه دوشدی.

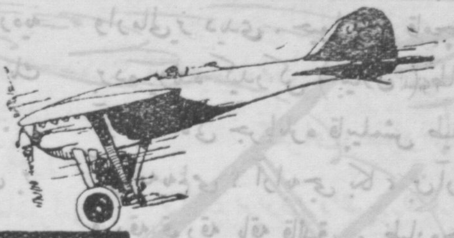
— وای قفام !

وای یا !... البته دوشرسك. اوقادار
آلیناجق، آلیقلاشه‌جق اولورسه‌ك داهاده

قیصریه‌ده‌کی طیاره و موتور فابریقه‌سنك کشاد مراسمنده انشا اولونان طاق

زینبك بشی برالکی

سرور ضیا



ملی حکایه

آناسنی رؤیاده کورولمش چهره‌لر کبی خیال میال خاطرلایوردی . باباسنك باش اوجنده ، حیـاتله ئولومك مجادله‌سنی کوز یاشلریله سیر ایدرکن اون یاشنده ایدی . و زینب اون یاشنده یاپ یالکز قالدی . قصبه‌ده أیی انسانلر چوقدی . زینبه حیاتك آجیلغنی طاتدیرمادیلر . قصبه‌نك اك تمیز وأك اختیار آدامی ، مختار ممش آغا زینبی أوینه آلدی .

آرادن سنه‌لر کچدی . زینب آرتق ممش آغایه یوك اولمق ایسته‌مه‌یوردی . یاشی چالیشمغه مساعددی . آغاسنه یالواردی . اشراف عائله‌لرینك اونده اوفاق تفك ایشلر کورمك ایچین مساعده ایسته‌دی . ممش آغا ایلك اوکجه راضی اولمادی؛ فقط زینبك اصرارینه دایانامادی . چالیشمسنه موافقت ایتدی .

زینب، استانبوللی عائله‌لرك یاننده، اوقوما، یازمایی، یمك پیشیرمسنی، اوتو، قولا ایشلرینی اوکره‌ندی . یاشی ایلریله‌دکجه کوزلرینـه پارلاق برجاذبه کلیور، وجودینك تشکلاتنده ظریف بر اینجه‌لك بلیریوردی ؛ هر کچن سنه زینبی براز داها کوزلله‌شدیریوردی .

زینبك حیاتده تك برغایه‌سی واردی : بوینه بر بشی برلك طاقابیلمك . قصبه‌نك دوکونلرنده کوکسلری باشدن باشه آلتینلرله اورتولو قادینلری ، ایچی تیتره‌یه‌رك سیر ایدرکن، بم بیاض کردانـنه بربشی برالکك نه قادار یاقیشاجغنی تخیل ایدر ، بوخیالك ویردیکی ذوقله ساعتلرجه آوونوردی.

زینب.. قصبه‌نك أك حامارات قیزی زینب، آرتیق بو غایه ایچین چالیشیور و قازانجنی قیصقانج بر اهتمامله بیریکدیریوردی . عزمدن ، دائما موفقیت دوغار . بش آلتی آی ایچنده زینب‌ده مقصدینه قاووشدی . بر کون ، اونك‌ده کردانـنده قیرمزی بر قورده‌له‌یه کچیرلمش ربشی برلك پیرلدایوردی . قصبه‌ده زینبی سه‌ومه‌ین، حمایه ایتمه‌ین کیمسه یوقدی . چالیشقانلغنی و درست حیاتی هرکس تقدیر ایدیوردی . بر قاچ سنه ایچنده زینب اوفاق بر أو صاحبی اولدی . ویاواش یاواش اوکسوزلکنی اونوتمغه باشلادی .

***

بر کون مختار ممش آغا اشرافدن برقاچ کیشی ایله برابر قصبه‌نك بوتون أولرینـه اوغرادی . هرکسك نه‌قادار طیاره اعانه‌سی ویره‌بیله‌جکنی ألندکی دفتره یازدی . زینب یوره‌کی چارپارق ، بوهیئتك کندیسنه‌ده اوغرامسنی بکله‌دی؛ فقط اونلر أوك اوکنده دورمادن کچدیلر . زینب ، ایچنده برصیزی

بتر اولورسك !.. سز سویله‌یك، ایسته‌مدیمی اما ؟ . . . زاواللی ، یان اوستی اوچمش ، یوزی قان ایچنده قالمش ایدی . آتلادم ، قوللرندن طوتدم . باشنی بویوك بر بز ایله باغلادم، قالدیردم. آرابه‌نك ایچنه اوطورتدم بودفعه صاندالیه‌یه بن کچدم. آرسلان طیاره‌جی قارتاللر کبی اوچوب کوزدن نهان اولمشدی. سز اوله‌جغه باقیکز :

کیم دوشه ، کیم کیده !

بز ینه (بیلان) ه دوندك . بیچاره‌نك یاراسنی صاردیردق. (قیریق خان) ه کیجه یاریسی بر پاتلاق قفا ایله واردق .

ایشته بنم بوندن صوکرا (دوشمك)دن آکلایه‌جغم معنالرك بری‌ده بو !... شاشقین آرابه‌جی ایکی آرشین ارتفاعه اهمیت ویرمه‌یوب صالاقالق ایتدیکی ایچون کندیسنی أولوم تهلکه‌سنه بیله دوشورمش ایدی . ایشته دوشمه دینیه بوکا دیرلر !

***

برآز اول نه دیمش ایدك ؟

زمان کله‌جك که طیاره جیلکده دوشمك آشاغی دنیلن هرهانکی برسمته دوغرو قاناد ، طیاره واسطه‌لریله وارمق مفهومنی افاده ایده‌جکدر. بوکا محقق نظریله باقمقده، هیچ برخیال نسبت قبول ایتمز .

بوزمانك پك اوزاق اولدیغنی‌ده ظن ایده‌میورم . کونك برنده کوکده اوچوب طوران قوجه برسفینهٔ هوائیه‌نك هانکی برعارضه‌دن طولایی ، قابل طیر و سبح اولمادیغی، موتورینه باغلی (ولوله‌دودوکلری) طرفندن بیلدیریلمیر بیـلدیرلمز هریاننـدن آچیلان قاپولردن ، بویوك برکوکرجینلك نجره‌لرندن فیرلایان قوشلر کبی ، کیمی دیکنه اوچان، کیمی تاقلاقیله‌رق طوپراغه طوغرو قیریته قیریته اینن ، کیمی یوللرده تصادف ایتدیکی تخلیصیه‌لره بینن یوزلرجه قنادلی انسانك طیشاری آتیلدقلرینی ذهناً تصور ایتمك ، ترقیات حاضره دلالت قطعیه‌سی حضورنده ، خیالاتدن‌می عد اولنور ؟ شوحالده اولکی معناسیله دوشمك یوق !...

شاید بومعناده دوشمك ایسته‌ینلر وارسه برآز عجله ایتسینلر !!

احمد راسم

آنقره‌نك هوادن كورونوشى

دويدى !.. اوده او بارق صاحبى ايدى . اوده مملكت ايشلرينه ويره‌بيله‌جك برقاچ پارا بولابيليردى ! كوزلرى دولو دولو اولدى . همان باشنى اورتدى . ممش آغانى بولدى . آغانك اَلنى اوپركن، دوداقلرينى ايصيرماسايدى همان آغلاييوره‌جكدى

— ساكا كوسكونم آغا .. ديدى وهيجانله ايچنى دوكدى .

ممش آغا : — اوخ بنم ياوروم ، ديبوردى ، سنك قولك نه ، بودك نه ؟ سندن اعانه ايسته‌مك دوغرو اولورمى ؟

زينب خيرچينلاشمشدى :

— اويله‌يا !.. قصبه‌نك اعانه‌سيله بويومش بر كنج قيزدن اعانه ايسته‌نيليرمى ؟

ممش آغا ، زينبى تسكين ايچين اَيجه اوغراشمق مجبوريتنده قالدى . او كيجه زينبك كوزينه بر داملا اويقو كيرمه‌دى وايرته‌سى صباح ، ايلك ايشى طياره شعبه‌سنه اوغرامق و بوينده‌كى بشى برلكى «طياره اعانه‌سى» اوله‌رق شعبه‌يه تسليم ايتمك اولدى.

« زينبك بشى برلكى » بوتون قصبه‌ده هفته‌لرجه چالقاندى ، دوردى . قصبه‌ده زينبى هنوز طانيمايان اشرافدن بر كنج واردى . آوروپادن يكى عودت ايتمشدى. زينبى .. بوتون عائله مجلسلرنده اسمى كچن بوخارق‌العاده قيزى كورمك ايسته‌دى

آنقره‌نك هوادن كورونوشى

وبركون كوردى . زينب قصبه‌نك اوته‌كى قيزلرينه هيچ بكزه‌مه‌يوردى . كنديلريله تماس ايتديكى استانبوللى عائله‌لردن حياتك بوتون اينجه‌لكلرينى ، بوتون معاشرت اساسلرينى اوكرنمشدى . ايكى كنج چوجوق آكلاشديلر ، ودرحال اَل اَله ويرديلر .

دو كون كونى زينب ، قصبه‌نك اِك كوزل كنج قيزى ايدى . بياض كرداننده اينجه برقوردونه طاقيلمش ، آلتون برطياره مداليه‌سى پيريلدايوردى .

آنقره - تشرين‌اول ۹۲۶

آنقره‌نك هوادن كورونوشى

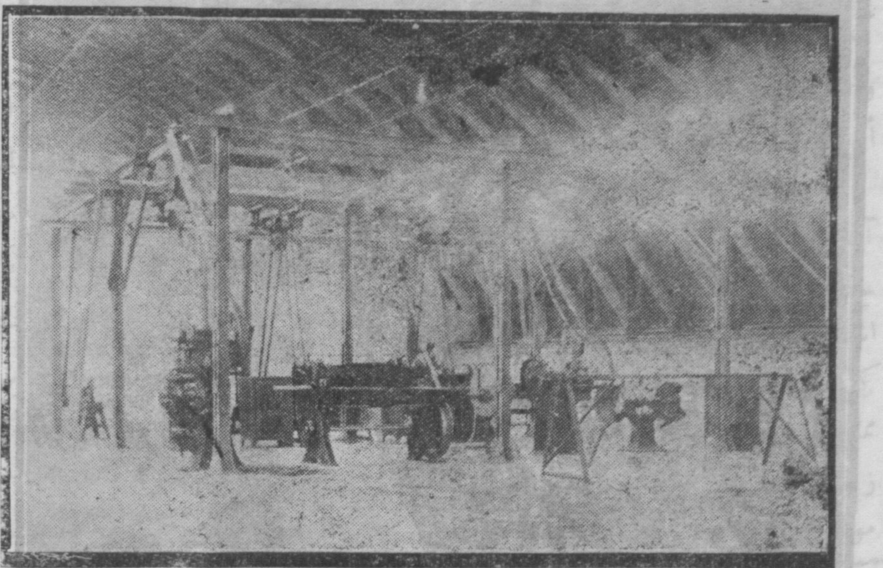
نورجه بالونیله قطب شمالی‌یه سیاحت ایدن جنرال اومبر تونوبیله‌نك خاطراتی

تللرده ناصل اینك

قودیه‌را ده‌لاسه‌رادن

تللر ، مایس ۱۹۲۶

۱۳ مایس ساعت ۸,٤۰ده (واین‌ورایت) اوزرندن کچمکله آلاسقا سواحلیله تماسه باشلایوردق. و، آرتق هدفه واصل اولونمش اولمقله برابر ، یازمش اولدیغم وجهله ، بو طرفلرده مسکون بر مرکزه ومکن ایسه (نومه) یه واصل اولمق اوزره یولمزه دوام ایتمکه قرار ویردك .



قیصریده‌کی طیاره وموتور فابریقه‌منزك داخلندن برقسم

سیاحت اثناسنده‌کی احتساسات وانطباعاتمی قورشون قلمیله قید ایتدیکم یومیه خاطره دفترمك بر کوشه‌سنده شونلر واردر: « ساعت ۱۳,۱۵ ، غایت کثیف بر سیس ایچنده یوزیورز . هیچ برشی کورونمیور. موتورلری یاواشلاتیور و ۱۲۰۰ متره‌یه یوکسه‌لیورم. اوندن صوکره ۱۰۰۰ دوره‌لی بر موتورله ودیکرلری یاواشلاتلمش صورتده سیاحت ایدییورم . قابلیت رؤیت چوق فنادر. دها یاواشلاتیورم. بر آز صوکره...»

بوراده سیاحت نوطلرم بردنبره طوریور. باشلانمش اولان نوطمی یازمقدن بنی منع ایتمش اولان حادثه‌یی هیچ تخطر ایتمیورم. شبهه‌سز او آندن صوکره بنم ایچون بحرانلی دقت ساعتلری باشلادی وا کثر دفعه‌لر راقم مانوره‌سنده بالذات مداخله ایتمك مجبوریتنده قالمقله ، فعالیتم تماميله مص ایدلمش ونوط آلمق ایچون وقتم قالمامشدی . صوك سیاحت کوننك احوال وحادثاتی طائفه‌یی اویقوسز کچن ایکی کوندن بری پك یورغون دوشورمشدی. بکا کلنجه ، صوك ۷٦ ساعتده آنجق بر ویاایکی ساعتلك استراحته نائل اولمش وصوك کونده سیس ، بالونك اوستنده بوز طوته‌لری ، اورتی اوزرنده‌کی خسارات بو اوزون اویقوسزلغی دها أملی قیلمشدی .

سیس ایچنده قوشو

شیمدی ، معروض قالنان وخیم تهلکه اندیشه‌لرینی آتلاتدقدن صوکرا اعصابمزه سکونت کلمشدی . واقعا یره اینمه‌نك مشکلاتنی دوشونیوردم ، ففط مادامکه ـ حسابمه کوره ـ آنجق اون ایکی ساعت صوکره یره اینیله‌جکدی، بوصورتله بر آز استراحت ایتمك فکرنده ایدم . بالعکس صوکره‌دن یکرمی درت ساعته بالغ اولمش اولان بو اون ایکی ساعت بنم ایچون اك مدهش آنلردن اولدی .

ساحلی تعقیب ایتمك امرینی ویرمشدم، وفی الحقیقه ساحل (لیسبورن) بروننك تقریباً قرق میل شرقنده واقع (پیتمه‌چه‌آ) نهرینك منصبنه قدر تعقیب ایدلدی .

فقط تام بو موقع اوستنده، سیس بوزندن ساحلی کوزدن قایب ایتدك، وسیس آچیلدیغی وقت قره اوزرینه کیرمش اولدیغمزی کوردم. بونکله برابر هانکی نقطه‌اوزرنده اولدیغمزی تماميله تعیین ایتمك غیر ممکندی ، چونکه قابلیت رؤیت کیت کیده فنالاشیوردی. بوصورتله قره اوزرنده ، تقریباً بر ساعت مدتله، طونمش بر نهره تصادف ایدنجه‌یه قدر ـ احتمال بو (نوقیوق) نهری ایدی ـ غرب، جنوب، غرب استقامتنده قطع مسافه ایتدك. اراضی عارضه‌لی ایدی .. اوکمزده وصاغمزده ارتفاعلرینی بیك متره قدر اوله‌رق تخمین ایتدیکم طاغلر واردی .

بوننك ایچون آلچق بر ارتفاعله نهری تعقیب ایتمکه قرار ویردم . فقط بردنبره ، آنسزین کمی‌یی تماميله قاپلایان یکی بر سیس بلوطی اوکمزه چیقدی . و بزده آلچالمغه باشلادق . بو عارضه‌لی اراضیده بر تپه‌یه چارپمق تهلکه‌سی‌ده واردی . درحال ایکی موتوری یاواشلاته‌رق و اوچنجیسنی بیك دوره‌یه ابلاغ ایده‌رك سرعتی آزالتیور و علی العجله تقریباً ۱۱۰۰ مترهلك أمنیت ارتفاعنه چیقدم ، فقط سیسدن قورتولمغه موفق اولامدم . بوصورتله، کور کورینه، تپه‌لر آره‌سنده و غرب استقامتنده دکزه طوغرو یول آلیورز. ارتفاعمزك بزی محاط داغلرك ارتفاعندن اعظمی اولمسی لازمکاپر فقط اوندن‌ده أمین دکلم .

أندیشه آنلری

درت طون بنزینك صرف ایدلمش اولمسنه رغماً سفینه آغیردر. دها یوکسك بر ارتفاعه چیقمق ایچون باشقه غاز قایب ایتمك و دها

زیاده آغیرلاشمق لازم: بوایسه بکلاندیریرسز کورونیور. دیکر طرفدن سیس ده آچیلمش سوپاپلرك، حمایه قپاقلرینه رغماً، طونه‌بیلمك احتمالندن شبهه‌لنیورم. سیس آره‌سنده‌کی بوسیر غیر منقطع صورتده یارم ساعت قدر دوام ایتدی. نهایت، سیس طقوز یوز ویا ۱۰۰۰ مترویه ایندی و بزده کونشی تکرار کوردك. کنیش بر نفس آلیورم. فقط قصه برمدت ایچون.

برساعت صوکره، ۱٤,۳۰ ده طوغرو بزی یکیدن سیس صاردی. بوندن اجتناب ایتمك ایچون ۱۳۰۰ مترویه یوکسلیورم. برزمان صوکره، ساعت ۱٦,٤۰ ده طوغرو سیس، ۸۰۰ ویا ۹۰۰ مترویه اینمکلکمه مساعده ایده‌جك صورتده آچلمغه یوز طوتدی. نهایت، ۱۷,٤٥ ده طوغرو آلتمزده بوزلر کوروله‌جك صورتده سیس طاغیلمغه باشلادی. واینیورم. ۲۰۰ مترو ارتفاعده بوز طوتمش دکز کورونیور.

شمدی ساعت ۱۸,۳۰. سیس ایچنده‌کی سیرمز ۱۳,۱٥ دن ۱۷,٤٥ ه قدر درت بچق ساعت دوام ایتدی. غرب استقامتنده تقریباً اوچ یوز کیلومترونك قطع ایدلمش اولدیغنی ظن ایدیورم. صوکره تقریباً یارم ساعت قدر شماله طوغرو، و بر چاریك قدرده جنوبه دوغرو اوچدق.

ساعت ۱۸,۳۰ ده، ساحلی بولونجه‌یه قدر دکز سطحنی کوزدن غایب ایتمه‌مك ایچون بالونی آلچق بر ارتفاعده طوته‌رق شرقه طوغرو یول آلمغه قرار ویریورم. ساحلی بولونجه (نومه) یه قدر اونی ترك ایتمیه‌جکم. موتورلرك سرعتنی آرتدیردم. بوزلر اوستنده یارم، واحتمال بر ساعتدر سیر ایدیورز. صوکره اوکمزه سربست دکز چیقیور: دالغه‌لی، کوپوکلو، شرق شمالیدن أسن روزکارله چالقالانان دکز. سیریمز تصورك فوقنده مشکل اولیور. بعضاً اللی مترودن زیاده، دوام ایدن هوا بوشلقلرینه راست کلیيورز. بونك ایچون بالذات کندم ارتفاع دومننده بولونمق مجبوریتنده‌یم. سیریمز بزه نامتناهی حسی ویرن بیاضمسی سیس آلتنده اعصابی ضعفه دوشوره‌جك صورتده دوام ایدیور. حقیقی موقعمزی بیلمیورز. یالکز بهرنك بوغازی یاقیننده اولدیغمزی بیلیورز. ساحله نه‌وقت و نره‌ده راست کله‌جکز؟ بونی طوغرو اوله‌رق کیمسه سویلیه‌مز. بوآثناده (نه‌مایت) بیتمش اولدیغندن بوزلر کوکده‌نك محفظه‌سنی ده‌لرلرسه اونی تعمیر ایتمك امکانی ده یوق. اکر آلیم برحادثه بزی بوسربست، چالقانتیلی، ایصسز دکز اوزرینه اینمکه اجبار ایدرسه فلاکتمز محقق. پنوماتیك قایقلرله ساحله ایریشمکه هیچ امیدم یوق. فقط بربچق ساعت صوکره سربست دکزك نهایت بولاجغنه وساحلك یاقیننده اولدیغنه علامت اولان بوزلره تصادف ایتدیکمز وقت بو أندیشه‌لر زائل اولدی. بوزلر اوستنده سیریمز کیتدکجه خفیفلشه‌رك برمدت دها دوام ایتدی. بوتون بو بیاضلق کوزلری قاماشدیریور ومدهش صورتده یورویور. قره‌یی مشاهده آلتنده بولوندورمق ایچون قاپوسنی آچیق براقمق مجبوریتنده اولدیغمز آرقه قابینه‌ده سیله درجهٔ برودت تحت‌الصفر بشدر. ارتفاع دومنی ایچین صرف ایتدیکم فعالیتك بنی ایصیتدیغنی و بو یوزدن کورکمی چیقارمق مجبوریتنده قالدیغمی خاطرلایورم. نهایت، کمیده دها بردفعه قره! صداسی طنین انداز اولدی. صبرسزلقله بکله‌ن ساحل أفقده بیاضمسی سیس آراسنده کورونیور. ساحله واردیغمزده ساعت تقریباً ۲۱,۳۰ ایدی.

فلاکت اندیشه‌لری

باراقه‌لر کورونیور. برقاچ انسان شکلی حرکت ایدیور؟ بونلر اسکیمولردر. بزم کچمه‌مزدن تلاشه دوشن کوبکلرك منظره‌سی انسانی متهیج ایدیور. قازیغه باغلانمش بر کوپك حدتله قازیغك اطرافنده دونیور. کوچوك کوپك اوستنده بر دور یاپیورز. ضابطلردن بریسی بکا بوراده اینمه‌مزی سویلیور. فقط بن بوفکری رد ایتدم. سفینه‌ده کافی بنزین وار ومادامکه ساحله واردق بزی بکله‌ین ویره اینمه‌مز ایله بالونك ده‌منوته ایدلمسنه یاردیم ایده‌جك کیمسه‌لرك بولوندیغی (نومه) یه قدر آلچق بر ارتفاعله ساحلی تعقیب ایتمك قولای اوله‌جقدر. ریسه‌ر - لارسه‌ن بکا کونشك ارتفاعنی آلمغه موقعمزی تعیین ایتمه‌مزی تکلیف ایدیور. سیسك اوستنه یوکسلمك لازم.

شیمدی خفیف اولان هوا سفینه‌سی یاواش یاواش داغیلان ومنور برحاله کلن سیس آراسنده سرعتله یوکسه‌لیور. سیس نهایت زائل اولیور ایشته کونش. لارسه‌ن، سکستان ایله ارتفاعی آلیور. بوآثناده کونش درحال انبساط ایدن غازی ایصیدیور. تضییق سرعتله تزاید ایدیور. موتورلرك سرعتنی

« هر کس ایمان ایتمه‌لیدر »

ماوی سمالرك، قیزیل افقلرك کل رنکلی بولوطلرك یکانه صاحبی اولان ای تورك!

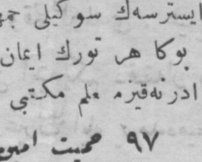
الله سکا دوغدیغك کون آی ایله ییلدیزی هدیه ایتدی ودیدی که: بونلرك بری شوماوی بوشلقدر. دورمادن یوکسه‌ل بونلری فضایه کوتور.

سن قانکی آسیا طوپراقلرندن باشلایه‌رق پك یقین برزمانه قدر سقاریا صولرنده واین اوکی اوولرنده آقتدك. مقصدك نه‌ایدی؟

کوکدن اینه‌رکن آزبجق رنکی صولان اوهدیه‌نك قیرمزی اولمسی ایچونمی؟ اویله ایسه مستریح اول. «شمدی یوکسلمه زمانی کلمشدر». اونی أسه‌ن روزکار اوقدر یوکسکاره کوتوره‌مز کوتوره‌جك نه‌در بیلیرمیسك؟ طیاره!. سن بوکا ایمان ایت. بوکون تورك یوردینك انسانلری کاملاً ثروت وسامان ایچنده اولسه‌لردی شبهه‌سز نفوسی قدر طیاره‌یه مالك بولونوردی. فقط تورك قلبلرنده هارونك خزینه‌لرندن دها بویوك و محتشم خزینه‌لری واردر. عزم و ایمانله ویره‌جکمز جزئی مبلغ ایله رأیتمزی کوکاره یوکسه‌له‌جك موجود قافله‌مزه دها پك چوق طیاره علاوه ایده‌بیلیرز وهمده ایده‌جکز. پاك تورك طوپراقلرینك الی الابد دشمن چزمه‌لریله کیرلنمامسنی ایسترسه‌ك سوکیلی جمهوریتمزك تعالیٔ شانی ایچون بوکا هر تورك ایمان ایتمه‌لیدر.

ادرنه‌قیز معلم مکتبی صنف ۳

۹۷ حمیت امین.



آرتدیریورم عینی زمانده قابینه‌ده کیلردن بعضیلرینه اینیشی قولایلاشدیرمق اوزره کمی‌یی دها زیاده میل ایتدیرمك ایچون پرووایه کیتمه‌لرینی امر ایدییورم. فقط امریمی اجرا ایتمکه کچیکدکلرندن تضییق یوکسلمکه دوام ایدییور : ۳۰،٤۰،٦۰ مترو مربعی. هیجانلی بر آن. بودفعه ایتالیانجه باغیرییورم : « درحال پرووایه ! » نهایت آکلایورلر: امر اجرا ایدلمشدر، کمی ایتمکه

قیصری طیاره فابریقه‌مزك مدیریت بناسنك وضع اساس رسمی

باشلایور، تضییق آزالیور. راحت بر نفس آلیورم. اون سکز دقیقه‌ده ۱۸۰۰ مترویه یوکسلمشدك. شیمدی عینی سرعتله اینیورز. وفقط، دکزه طوغرو تبدیل استقامت امرینی ویرمش اولمقلغمه رغماً تپه‌لره چارپمق اندیشه‌سی باقیدر. هنوز دها قره اوزرنده‌یز. فقط نره‌ده اولدیغمزی کیمسه سویلیه‌مز، چونکه سیس ایچنده نه دورلر یاپمش اولدیغمز معلوم دکلدر. ساعت ۲۲,۲۰ در. ساعت ۲۲,۱۵ ده آلنمش اولان ارتفاع شمسی ٦۷,٥ عرض درجه‌سنی ویرییوردی. بناءً علیه (قوتچه بوئه) کورفزنده‌یز بر آز أول کوردیکمز کوی (کیوالینا) ایدی.

شیمدی ساحله یکیدن وارمق ایچون غربه دوغرو یول آلمق لازمدر. سیسك آلتنده قالمق ایچون غایت آلچقدن کیتمك مجبوریتنده‌یز. دها بر دفعه بالذات کندم ارتفاع دومننك اداره‌سنی آلیورم. سیر غایت تهلکه‌لیدر. اراضی اولدقجه عارضه‌لیدر. بعضاً یردن اون بش یکرمی متره یوکسکدن کچیورز. حتی ایکی دفعه یره چارپدق. و بو قدر آلچاقدن کیتمکدن اجتناب ایتمك‌ده قابل دکلدر، چونکه بر آز یوکسلدیکمز کبی سیس بزی بوسبوتون احاطه ایدییور. هم ارتفاع دومننده دورمق و همده کوچك پنجره‌دن خارجه باقمق مجبوریتنده‌یم، بو ایسه عظیم بر دقت وجهد وغیرتی مستلزمدر. پك یورغونم. بوصوك اون ساعت یولجیلق بنی فوق العاده یوردی. اوطوروب راحت ایتمك ایچون بر تك دقیقه‌بیله وقتم اولمدی. هیچ برشی یاپه‌میه‌جغمی ظن ایتدیکم دقیقه‌لر واردر، فقط اراده‌لی بر غیرت ایله یرمده میخلانمش قالیورم. نهایت، سیس ایچنده اوچ بچق ساعتلق یوباش دوندیریجی سیردن صوکرا غایت دولامباجلی بر نهره تصادف ایدییورز. لارسه‌ن ایله خریطه‌یه باقیورم. اونی قولایلقله طانیورز. « یپلانجق » تسمیه ایدیلن نهردر. سیاحتمزك اون دردنجی کونی وساعت ۱,٥٥.

اون اوچنجی کونك ۲۲,۳۰ ندن اون دردنجی کونك ۱,٥٥ شنه قدر قطع ایتدیکمز مسافه‌یی تثبیت ایتمك کوجدر. احتمال (کیاوالنیا) دن صوکره، (کوتچه بوئه)نك شمالندن، بعده (هوتام اینله‌ت) اوزرندن، (قیوالق) و (قندله) آره‌سنده‌کی (أشولزبای)دن (یپلانجق)ه وساعت ۲,۳٤ ده واصل اولدیغمز (شومارەف اینله‌ته) کچدك. ساعتده ۸۰ کیلو مترو سرعت وسطی ایله ۲۱,۳۰ دن ۲,۳٤ ه قدر بش ساعتلق مدت ظرفنده جمعاً یکون تقریباً ٤۰۰ کیلومترو قطع ایتدك.

(یپلانجق) وبر آز صوکرا (شومارەف اینله‌ت) تشخیص ایدلدکدن صوکره شیمدی ساحلی تعقیب ایتمك و (نومه)یه واصل اولمق قولایدی. بووظیفه‌یی (لارسه‌ن)ه تودیع ایله استراحت ایتمك ایچون آیرلدم. یورغونلقدن بیتابم.

ساعت ۳,۳۰ ده بالون، (شومارەف اینله‌ت)دن بورایه قدر اولان ۱۱٥ کیلومترو مسافه‌یی ٥٦ دقیقه‌ده قطع ایده‌رك، پرنس دوغال برونی اوزرندن اوچیوردی.

(نوربرج) فورطنه ایچنده

حادثاته نظارت و اونی اداره ایتمك اندیشه‌سنده اولدیغمدن اویقو احتیاجی بو احتیاجه غلبه عذابی ایله اوغراشیرکن آرسه‌ن بنی چاغیرمغه کلدی. « یاقلاشیورز! یارم سات صوکرا (نومه) ده اولاجغز ». دیدی.

ساعت تقریباً ۱٦,۳۰ ایدی. غیرکافی بر استراحتی تعقیب ایدن بر نشئه‌سزلکله قولتوقدن قالقدم. صغوق واردی. کمینك وضعیتی حقنده بر فکر ایدنمك ایچون کمینك آرقه طرفنه کیده‌رك طیشاری‌یه باقمغه باشلادم. آلتمزده دکز قراکلق، دالغالی، کوپوکلی ایدی. ماوی سماشمالدن بزه طوغرو ایلرله‌ین سیاه بولوطلرله قاپلانیوردی. زمان زمان قار تپه‌لرینه راست کلیوردق. روزکار بورالریله قامچیلانان بالون باشدن پایه اوریپوردی.

آلکساندرینی‌یی چاغیردم « چاپا خالا- طلرینی حاضرلا! » دیدم. آلکساندرینی کیدرکن بن‌ده یره اینمه‌نك مشکلاتنی دوشونیوردم. بومه‌ده بزی بکلیورلردی :

آدملری حاضرلاملری ایچون (كینغس بای)دن بالذات بن تلغراف چكمشدم. بونكله برابر بویله قوتلی بر هوا و تجربه‌سز آدملرله مانوره تهلكه‌لر عرض ایدییوردی. تعلیمات ویرمك لازمدی . لارسه‌نی چاغیره‌رق كندیسنه بر مكتوب حاضرلاتدم . صوكرا یره اینر اینمز بالونی اك سریع و اك أمین صورتده سوندورمك ایچون ویرلمسی لازمكلن أمرلری عقلمده تصارلامغه باشلادم .

بر یأس و نومیدی لوحه‌سی

بو أثناده ساحله یاقلاشیوردق . آچیق دكز نهایت بولیور و اونی بوز سطحی تعقیب ایدییوردی . رنكسز تپه‌لری حاوی كدرانكیز بر ساحلك اوستندن كیدییوردق. ایشته ماویمتراق ، طونمش اوفاق بر نهر . بر آز ایلرده باراقه دینه‌بیله‌جك بعضی سیاه لكه‌لر ، ونهایت بو یأس و نومیدی لوحه‌سنی تماملامق ایچون بوزلر اورته‌سنده بر یانه یاتمش اوچ دیركلی بر واپور . یولمزه دوام ایدییورز. (نومه) اولمسی لازمكلن بریغین اوه راست كلمدیكمزدن متحیرم . ویستینغ اداره دومننده‌در . آموندسه‌ن اونك یاننده دوریور . هر ایكیسی‌ده بر چوق دفعه‌لر كلمش اولدقلرندن بو محللری أیی بیلیرلر . اونلره : كوی نره‌دەدر دیه صوردم .

ـ بو نهرك ساحلنده‌در . دییورلر.

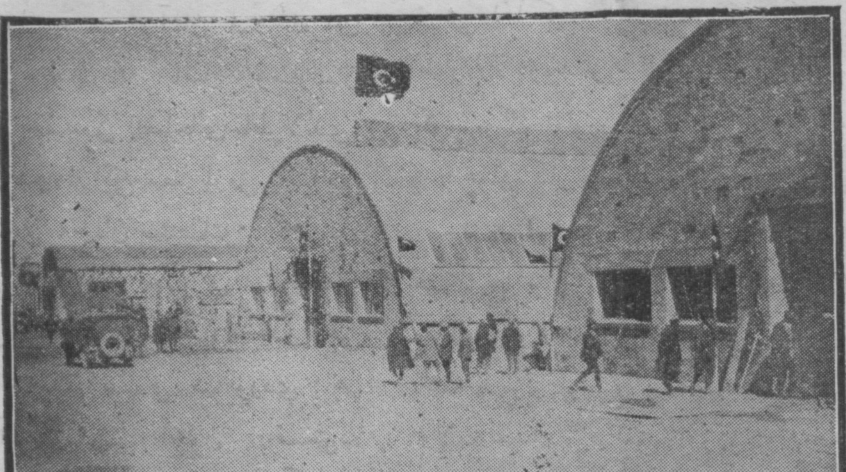
كری‌یه دونیورز، ترك ایدلمش واپوری تكرار كوریيورز، بوزلر حدودینه یكیدن یاقلاشییورز . اوفاق بر قره دیلنك دكزدن آییردیغی طونمش بر كوجكه دوغرو ایلر-له‌مكی تجربه ایدییورم ؛ فقط روزكار غایت قوتلیدر ، زورله ایلری‌یه كیدیله‌بیلینیور . بویله متبدل بر هوا ایله نهر بونجه تپه‌لر آره‌سندن كیتمك پك تهلكه‌لی. بالونی یكیدن صاغه چویرییورم . اوته‌ده ، بر قاچ كیلومترولق مسافه‌ده ، أولر كورونیور . بوتون موتورلری ۱۲۰۰ دوره‌یه كتیرییورم. بوكا رغماً روزكاره قارشی اولدیغمزدن كوجلكله ایلرلیه‌بیلیورز .

بو آره‌لق قراریمی ویردم :

هنوز اوزاق اولان (نومه) دن واز كچمك و ممكن مرتبه یاقینده قره‌یه اینمك . هوانك دها فنالاشه‌جغی كورونیور. سما ، اوستمزده ، سیم سیاه . بر تپه‌نك یاننده ، ساحلی كچه‌جكمز أثناده ، كمی مدهش بر یالپه اوره‌رق احتمال اوتوز درجه اوكه‌میل ایدییور . رادیونك ایشله‌مه‌سی وضعیت جویهٔ عمومیه حقنده طوغرو بر فكر ایدنمككلمه مانع اولیور. بو شرائط تحتنده، كورجه‌سنه ، قودورمقده اولان بر فیرطینه ایله یوله دوام ایتمك دلیجه بر حركت اولوردی. اوندن باشقه بالونده كیلرك هپ‌سی بیتكین بر حالده. چه‌چیونی و موتورجیلریمز درت كوندن بری چالیشمقده‌درلر . آیاقده دها زیاده طورمق ایچون نه‌عظیم غیرتلر صرف ایدییورز !..

بر قرارك وخامتی

هائلوی بر ان !. بكا ترتب ایدن مسئولیتك بتون آغیرلغنی حس ایدییورم . طائفه‌نك مقدراتی اتخاذ ایده‌جكم قراره



قیصریده‌كی طیاره و موتور فابریقه‌مزدن بر قسمی

باغلی ـ ه قراری موقع تطبیقه وضع ایتمكده یارم ساعتلك بر تأخر حیرت آور بر سیاحتی بر فلاكت، هائلوی بر عاقبت ایله نتیجه‌لندیره‌بیلیر. یره اینمك، قاصیرغه‌نك كمی اوزرنده‌كی حاكمیتمه نهایت ویرمه-سندن اول درحال یره اینمك لازمدر...

فورطنه‌لی بر هواده وقره‌دن هیچ بر معاونته مظهر اولمادن یره اینمه‌نك تولید ایتدیكی مشكلات و تهلكه‌لر طبیعتیله كوزم اوكنه كلیور . اونلری سرعتله وصوغوق قانلیلقله تدقیق ایدییورم . بعض زمانلر اولوركه دماغمز اینانیله‌میه‌جق بر سرعت ووضوحله ایشلر. بكا برنجی اوله‌رق وارد اولان فكر بوزلرك كنارنده یره اینمكدر. كمیده لازم اولان بتون شیلر موجوددر : طوربه‌لر، چاپه‌لر، پنوماتیك قایيقلر..الخ فقط بو فكری درحال اوزاقلاشدیرییورم؛ بوقدر دالغالی بر دكزه دمیر آتمق چوق تهلكه‌لی اولوردی، طائفه‌یی قورتاره‌بیلسه‌م بیله بالونی غیرقابل تعمیر صورتده طالغه‌لره ترك ایتمك لازم كله‌جكدی . آرتق قرارمی ویرمش بولنیورم : ساحل قربنده، بوز دكزی اوستنده ، ممكن مرتبه كورولمش اولان كوی یاننده موازنه‌لی صورتده اینمك . دوز ویكنسق بوز سطحی بر قاچ كیلومترو قدر اوزانیور . درحال دوردورمغه موفق اولور ایسه‌م بویوك تهلكه‌لره معروض قالمقسزین سفینه‌یی بوز اوستنده روزكار طرفندن قاید یر یلمغه براقه‌بیله‌جكم. بو صورتله بتون طائفه‌یی ایندیرمك و كمی‌یی سوندورمك ایچون وقتم اوله‌جق .

لارسه‌نی قرارمدن خبردار ایدییورم . او بالعكس بكا شونی تلقین ایدییور :

[مابعدی كله‌جك نسخه‌ده]

پارس-رابا خطنده رادیوغونی یومتریك بر تدقیق سیاحتی

[ملازم قورنی‌یون و پیلوت ملازم ژیراردو طرفندن پك استفاده‌لی برتجربه وتدقیق سیاحتی یاپیله‌جقدر .

قوللانیله‌جق طیاره ٤٥٠ بارکیرلك بر بره‌غه اولاجقدر . بوطیاره ایله قوماندان دانیو ، پارس - طهران - پارس سفرینی یاپمشدی .

بوتجربه‌و تدقیق سیاحتندن مقصد کیجه‌لین پارسدن رابایه کیتمك وعینی شرائط آلتنده عودت ایتمك. بونك ایچون طیاره خصوصی رادیوغونی‌یومتریك آلتلرله تجهیزایدلمشدر. بوآلتلر ملازم قورنی یونه بورژه ، ویتری شاتی‌یون‌و بوردو مرکزلریله‌دائمی ارتباطده بولونمغی تأمین ایده‌جکدر . بو سیاحتدن آلنه‌جق درسلر پك استفاده‌لی ومستقبل کیجه اوچوشلری ایچون چوق ثمره‌دار اولاجقدر .]

٢ ایلول ٩٢٦ تاریخلی (له‌زه‌ل) غزته‌سنده کوردیکم شو یوقاریده‌کی پارچه بکا ، بویوك حربده برآلمان تلسز تلغراف ضابطنك لوندره‌یی ناصل بومباردمان ایتدکلری حقنده‌کی ایضاحاتی خاطرلاتدی. و بوخصوصده برایکی سطر یازمق احتیاجنی تولید ایتدی . آلمان ضابطنك آکلاتدیغی چوق فنی تفصیلاتدن بعضلرینی آکلایامادم؛ بعضلرینی‌ده او کوندن بو کونه قدر کچن زمان حافظه‌مدن سیلدی سوپوردی ؛ هر کسك آکلایابیلمسی ایچون برقسمنی‌ده قصداً بن طی ایتدم ؛ بناءً علیه ؛ کری‌یه قالان معلوماتی برماصال طرزنده خلاصةً عرض ایدیورم . فنی برذات بوکا دائر اساسلی معلومات‌ویررسه شبهه‌سز برچوقلرمز مستفید اولورز :

هپمز بیلیورزکه بویوك حربده آلمانلر ژه‌پلینلریله لوندره‌یی برقاچ دفعه بومباردمان ایتمشلردی . کیجه‌لین یاپدقلری بو بومباردمانلره ناصل کیدیورلر ؛ قراکلقده لوندره‌یی ناصل بولیورلر وناصل عودت ایدیورلردی ؟.... بحریه‌لیلر ، طیاره‌جیلر برازده عسکرلر وحتی پوصله ایله آزاجق علاقه‌دار اولمش هرکس ایچون بوسؤالك جوابی پك قولایدر . یان روزکارلری و پوصله‌نك عارضی انحرافلری یوزندن استقامت عمومیه‌یی شاشیران ژه‌پلینلر یره‌ده‌کی ایشیقلرله وخاصةً پك اوزاقلردن کورونن لوندره‌نك پارلاق الکتریقلریله وضعیتلرینی تصحیح ایدیورلر و انکلیز پایتختنی مؤثر صورتده بومبالایه‌بیلیورلردی .

بونوع هوا تعرضلری ، علی الخصوص وسائط فنیه‌سی یرنده اولان بر مملکته قارشی دائما کیجه یاپیلیر؛ چونکه ، کیجه‌لین طیاره‌لره ژه‌پلینلره قارشی قومق نسبةً کوچ و کچ اولور . یرده کیلر داورانجه‌یه قدر هواده کیلر بومبالرینی یاغدیرر وقاچارلر.

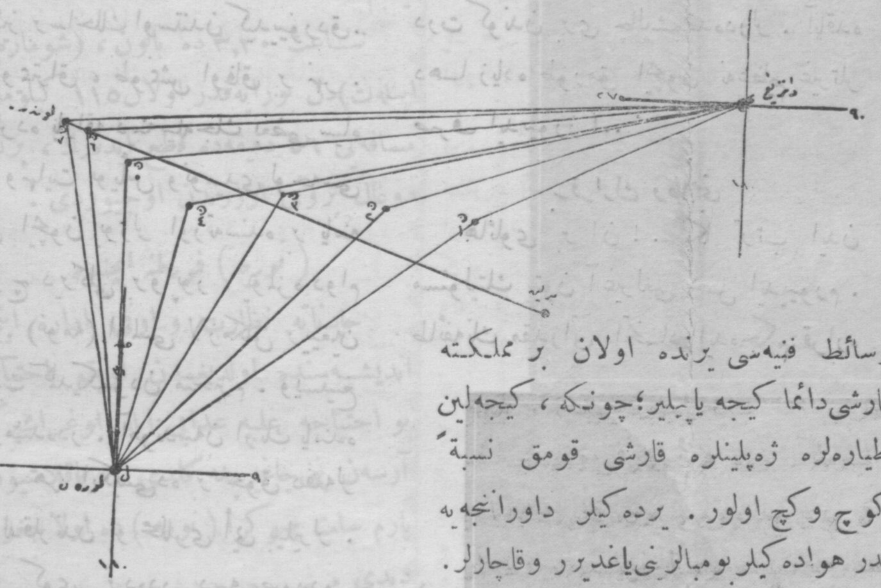
انکلیزلر بوتجاوزه قارشی طوپله ، تفنکله ویا بوکبی وسائط دافعه وفنیه ایله مقابله‌نك تام برتأثیری اولامیه‌جغنی دوشونه‌رك باشقه تدبیرلر آرادیلر ویکانه چاره‌یی هیچ برلامبه میدانده قالمامق اوزره لوندره‌نك تام برقرا کلق ایچنه کوملسنده بولدیلر .

بوتدبیردن صوکره لوندره‌یه آقین یاپان آلمان ژه‌پلینلری لوندره‌یی بولامادیلر. ایشته تام بواثناده آلمان فن آدملری (رادیو-غونی‌یومتره) ده‌نیلن برآلت ایجاد ایتدیلر. بوآلتك اساسی شودر :

(برتلسز استاسیونه کلن بر تلسز تلغرافك هانکی استقامتدن کلدیکنی کوستریر)

بوکشفدن صوکرا آلمانلر یره‌ده‌کی تلسز استاسیونلرندن لااقل ایکیسنی بوآلتله تجهیز ایتدیلر وذاتاً تلسزله مجهز اولان ژه‌پلینلری بواستاسیونلرك دلالتیله لوندره‌یی بولدیلر . ناصل بولابیلدکلرینی دها ایی آکلامق ایچون اشاغیده‌کی شکل مطالعه ایده‌لم :

برلیندن قالقان برژه‌پلین صیق صیق یره‌ده بولوندیغنی (بالفرض) دانزیغ ولوره‌نده‌کی تلسز استاسیونلرینه صورار . بوایکی استاسیون ژه‌پلیندن کلن تلسز تلغرافك قاچ درجه‌لك برزاویهٔ ورودله کلدیکنی ژه‌پلینه بیلدیریرلر . ژه‌پلین النده‌کی خریطه اوزرینه دانزیغله‌لوره‌ندن بیلدیریلن درجه‌لر



تحتنده برر خط چیزر . بوخطلرك برلشدیکی نقطه ، شبهه‌سز ژه‌پلینك بولوندیغی محلدر .

مثلا : برنجی تلغرافك تعاطیسنده ژه‌پلین موقعنی ژ١ اولارق تثبیت ایدرسه برلین-لوندره خطندن اوزاقلاشمش اولدیغنی آکلار وصوله‌صوله یناشه‌رق بوخطه داخل اولمغه چالیشیر . ایکنجی‌واوچنجی تلغرافلرله کیتدکجه خطه یناشدیغنی (ژ٢ ، ژ٣) ؛ دردنجی تلغرافله خطی آشدیغنی (ژ٤) ؛ کورور . بودفعه صاغه صاغه یناشمغه باشلار . بشنجی تلغرافله براز یاقلاشمش بولندیغنی (ژ٥) ؛ آلتنجی تلغرافله خط اوزرینه چیقدیغنی (ژ٦) ؛ یدنجی تلغرافله‌ده لوندره اوزرینه کلدیکنی آکلار .

هوا خبرلری

شایان حیرت بر طیاره استاسیونی

انكلتره‌ده یكی قرویدونده‌كی خارقه‌لر

دهای بشرینك خارقه آسا وسائط مكمله‌سیله مالامال جهانك اك مكمل طیاره استاسیونی انكلتره‌ده یكی قرویدونده تأسیس ایدلمشدر. بواستاسیون ایچون حالا برچوق شیلر یاپیلمقده‌در. تأسیساته ۲۲۵,۰۰۰ انكلیز لیراسی صرف ایدلمكده‌در.

بو یكی فن اثرینك روحی ، استاسیونك اینیش محللرینه حاكم اولمق اوزره وجوده كتیریلن مكمل بر قوله‌در.

بو قوله صوك سیستم واك مكمل الكتریق تنویراتی جهازلریله مجهزدر. هواسیروسفرلری كیتدكجه تزاید ایدن انكلتره سمالرنده سیسلی هوالرده وقراكلق كیجه‌لرده‌ده امنیتله اوچوشلر اجراسنی بو قوله ممكن قیلاجقدر.

بو معظم وسائط تنویریه دائمی صورتده شعاعات الكتریقیه‌سنی نشر ایده‌جك وطیاره‌لرك سیروسفرلرینه پك بویوك خدمتلر یاپه‌جقدر.

اوروپادن لوندره‌یه طوغرو كله‌جك طیاره‌لرك ایچنده موجود نازك وحساس جهازلر واسطه‌سیله بواستاسیونك نشر ایده‌جكی قوتلی تلسز شعاعاتی پیلوت متمادیاً كوره‌جك وطیاره‌سنی سهولتله سوق واداره ایده‌بیله‌جكدر.

بو پروژه‌كتورك ضیاسی‌ده بیتمه‌یه‌جك بر ترتیباته مالكدر. طیاره‌لرك قولایلقله اینمه‌لرینی تأمین ایچون بو، ترتیبات مخصوصه‌سیله اك صوك سیستم ، پروژه‌كتور اوچ میلدن (بش كیلو متره‌دن) فضله براینیش میدانی تنویر ایتمكده‌در.

قارتالك بر طیاره‌یه هجومی

قارتاللرك طیاره‌لره هجوم ایتدكلری حقنده لوندره طیاره استاسیونه بر معلومات كلمشدر. بو وقعه جنوبی اوروپاده‌كی طاغلر اوزرنده ویونان ساحللرنده وقوع بولمقده‌در.

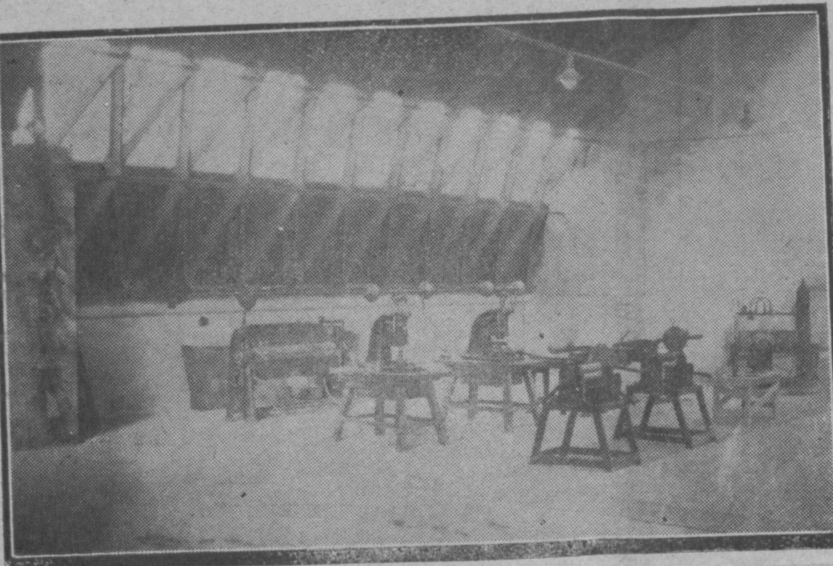
اخیراً بو حوالیده اوچان بر یونان دكز طیاره‌سنه بر قارتال هجوم ایتمشدر. قارتالك هجومی نتیجه‌سنده طیاره‌نك پروانه‌سی قیرلمش وطیاره‌نك سقوطیله پیلوت تلف اولمشدر.

انكلتره‌دن مصره اوچوش یاپان برطیاره‌ده آتنه‌دن قالقدقدن صوكره غایت جسیم بر قارتالك اوزاقدن طیاره استقامتنه ایلرولدیكی كورولمش وطیاره‌ده بولونانلری خیلی تلاشه دوشورمشدر. حتی طیاره‌ده‌كی ذواتدن بریسی قارتاله طبانجه آتمق ایسته‌مش ایسه‌ده قوش انصافلی اولدیغندن طیاره‌یه یاقلاشنجه تبدیل استقامتله طاغ استقامتنده اوزاقلاشمش وانكلیز طیاره‌سی‌ده بویوك بر تهلكه‌دن قورتولمشدر. شوحال، سما قرالی اولان قارتاللرك طیاره‌لری هوالرده‌وكندی منطقه‌لرنده اوچورمق ایسته‌مدكلرینی كوسترمكده‌در.

طیاره ایله بر كونلك جولانده نه‌لر اولیور؟

بلچیقاده یمك ییور ، چای ایچیلیور وآقشام یمكنه تكرار لوندره‌یه یتشیلیور

اوتوموبیلله سیاحتدن بیقان لورد وله‌دی



قیصریده‌كی طیاره فابریقه‌مزك داخلندن بر قسم

نیوبوروخ، ایكی كریمه‌سی وبریكنندن مركب بر عائله هیئتی ایله انكلیز هوا شركتندن صورت مخصوصه‌ده استیجار ایتدكلری بر طیاره ایله بر پازار تعطیلنی خوشجه كچیریورلر ، بو هیئت پازار كونی ساعت ۱۲,۳۰ ده لوندره‌دن حركتله ساعت ۱۴ ده بلچیقانك اوستاند شهرینه اینه‌رك یمك ییور و بعده تكرار هوالانه‌رق بروكسله اینیلوب چای ایچیلیور وبوندن صوكره‌ده لوندره‌یه عودتله ساعت ۲۰ ده آقشام یمكنه یتیشیلیور.

۵۵۰ میل (۸۸۵ كیلومتره) امتدادنده فورطنه ایله مجادله

پاس طریقیله زوریخدن لوندره‌یه اوچوش یاپان یوزباشی هورسه‌ی یكدیكرینی متعاقب ۵۵۰ میل (۸۸۵ كیلومتره) امتدادنده بر فورطنه سلسله‌سنه تصادف ایتمش و فورطنه ایله مجادله ایده‌رك نتیجه‌ده غالب اوله‌رق انكلتره‌یه كلمشدر. بو طیاره‌جی تصادف ایتدیكی فورطنه‌لرك فوقندن ویاخود اطرافندن مهارتله قاچمق صورتیله وساعتده ۱۰۰ میل (۱۶۰ كیلومتره) قطع ایده‌رك

طیاره بایرامنده : اذنه‌ده سپورجیلرك ، مكتبلیلرك كچید رسمی

بونلردن یاقه‌یی صیییرمغه موفق اولمشدر. بو فورطنه‌لر انکلتره‌ده فرانسه‌ده بر چوق یاغمور ، سیل ، رعدوبرق آفتلرینی موجب اولمشدر. طیاره‌جینك صاغ وسالم بونلردن قورتولماسی بیوك برمهارت وموفقیتدر .

هوادر یاناند بر طیاره‌ده یاپیلان فداکارلقلر

مهتابانی درت کیشیدن مرکب بر فرانسز طیاره‌سی هواده ایکن آتش آلمش و جسور طائفه‌نك شایان حیرت سکونت دمی و چویکلکی سایه‌سنده طیاره هواده ایکن سوندورولمش، طیاره و کندی حیاتلری قورتارلمشدر . وقعه شویله اولمشدر :

غیهاید طرفندن اداره ایدیلن بر فرانسز دکزطیاره‌سی ۶۰۰۰ قدم (تقریباً ۱۸۳۰ متره) ارتفاعده هواده اوچقده ایکن پیلوت موتورك بوزولدیغنی آکلامش وباشنی آرقه‌یه چویردیکی زمان طیاره‌نك علولر ایچنده قالدیغنی کورمشدر .

بو تهلکه‌لی وضعیت اوزرینه پیلوت طیاره‌یی دکزه طوغرو باش آشاغی برقمش و بوانیش درت دقیقه‌قدر دوام ایتمشدر. بواثناده طائفه‌دن هامون اسمنده بریسی درحال طیاره‌نك قنادلرندن بریسی اوزرینه چیقمش و بنزین بوروسنی کسمشدر .

طائفه‌دن بلهن-اسمنده بریسی‌ده دیکر قناد اوزرینه چیقوب اطفا آلتیله یانغینی سوندورمکه باشلامشدر . بونازك وبحرانلی آنده طائفه‌نك جسورانه وفداکارانه حرکتلریله یانغینك توسعنه مانع اولونمشدر . طائفه‌نك دردنجیسیده قادلر اوزرنده‌کی آرقاداشلرینه لازم کلن معاونتی یاپمشدر .

دکز طیاره‌سی دکزه اینر اینمز بو جسور طائفه‌قوغالرله صوآته‌رق یانغینی تماماً سوندورمشلر وکندی حیاتلریله طیاره‌یی محقق بر فلاکتدن قورتارمشلردر .

بو وقعه‌یی کورن بر تحت‌البحر درحال طیاره‌نك امدادینه شتابان اولمش و طیاره‌یی آرقه‌سنه طاقه‌رق جوار لیمانه کتیرمشدر . لیمانده‌کی آمیرال بو قهرمان طیاره‌جیلری کوسترد‌کلری عزم‌وفداکارلقدن طولایی تبریك وتقدیر ایتمشدر .

طیاره بایرامنده :
اذنه‌ده سنت ایتدیریلن یتیملر

طیاره ایله قطب جنوبی سیاحتی

بوئنوس ایره‌سدن بیلدیرلدیکنه کوره آوسترالیالی مهندس و مدقق پاولی تشرین اول ظرفنده قطب جنوبی‌یه سیاحت آرزوسنی اظهار ایتمکده‌در . مومی‌الیه تشرین اول ظرفنده بر یلکنلی ایله بوئنوس آیره‌سدن قالقارق تشرین ثانی اواسطنده غراهام اراضیسنه مواصلتی تخمین ایتمکده‌در . کندیسنه برأس‌الحرکه وظیفه‌سنی ایفا ایتمك اوزره واندهل اطه‌سنده ۶۵ درجه عرض جنوبیده بر استناد نقطه‌سی تأسیس ایدیله‌جکدر . ۱۰ درجه دها جنوبده اولمق اوزره ایکنجی بر استنادنقطه‌سنك تأسیسنی متعاقب مومی‌الیه پاولی وه‌دده‌ل دکزی ایله خارقوط اراضیسی حقنده تدقیقاتده بولونه‌جقدر . بعده ۸۰ درجه عرض دائره‌سنه قدر برایلری حرکت یاپیله‌جق واورادن‌ده اوچوشه باشلایه‌جقدر . اورادن اعتباراً مسافه تقریباً ۶۰۰ میل قدردر. پاولی قطب جنوبیده ، کندی افاده‌سنه نظراً ۱۰ بیك قدم ارتفاعنده بولونان پلاتوده یره اینه‌جك وبوراده مساحه ودائره‌یه دوام ایله برابر ۱۹۲۲ تاریخنده قاپیته‌ن سقوط طرفندن ترك ایدیلان اشارات و اشکالی تعقیب فکرنده‌در . متعاقباً سیاحتنی وال‌فیش کورفزینه تمدید ایده‌رك اوراده آموندسه‌نك قرارکاهنی بولاجغنی امید ایتمکده‌در . اشبو مسافه‌ده ۶۰۰ میل قدر اولدیغندن اوچه‌رق تعقیب ایده‌جکی کذرکاهك هیئت مجموعه‌سی کسرسز اولارق ۱۳۰۰ میله بالغ اولمقده‌در .

طیاره بایرامنده :
اذنه‌ده اصناف جمعیتلرینك کچید رسمی

بیوك بریتانیانك شرق طیاره یوللری

انکلتره‌نك سیویل‌سیرهوائی دیرکتوری رومایه مواصلتنده ژورناله‌دیتالیا مخابرینه شو بیاناتده بولونمشدر : بیوك بریتانیا یقینده اقصای‌شرقه برهواخطی تأسیس ایده‌جکدر. طیاره‌لر انکلتره‌دن مصره و اورادن‌ده هندستانه اوچاجقلردر . هندستاندن آوسترالیایه سیروسفر ایچون بالونلر استعمال ایدیله‌جکدر .

یکی بر ارتفاع جهانه ره‌قوری

فرانسز طیاره‌جیسی غالیلیچو یکی بر جهان ارتفاع ره‌قوری تثبتنده بولنمشدر. ارتفاع آلتنك معاینه‌سی نتیجه‌سنده ۱۲۴۴۲ مترویه صعود ایدلدیکی تثبیت اولونمشدر . مومی‌الیه بوندن بر آزاول وجوده کتیردیکی ره‌قورینك ۳۷۶ متره فوقنه چیقمشدر .

۸۲ یاشنده‌کی بر قادینك املنك حصولی

برلینلی ژوستی نامنده ۸۲ یاشنده‌کی بر قادین اوزون سنه‌لردن بری بسله‌دیکی املنه نهایت نائل اولمشدر. بو اختیار قادینك املی یوم ولادتنك ییل دونومنی هواده تسعید ایتمك ایدی .

بو قادینك اقربا و تعلقاتندن اون کشیلك بر غروب بر خصوصی طیاره استیجار ایده‌رك هوالانمشلردر . بو طیاره‌یه ایلك بینن یاشلی قادین مادام ژوستی اولمشدر. بونی متعاقب یاشلی قادینك ۶۱ یاشنده‌کی اوغلی طیاره‌یه کیرمشدر .

غروبك اك کنج اعضاسنی تشکیل ایدن ۴۲ یاشنده‌کی بر ذات یوم ولادت ییل دونومی یمك سپتنی طاشیمشدر. بو هیئت هواده ایکی ساعت قدر قالەرق یاشلی قادین تبریك وتسعید ایدلمش و بو مناسبتله هواده مکمل بر ده یمك ینیلمش و مادام ژوستینك شرفنه ادارهٔ اقداح ایدلمشدر. بعده طیاره یره اینمش وهیئت طاغیلمش مادام ژوستی ده بو صورتله املنه نائل اولمشدر .

بر آلمان طیاره‌سنك صاعقه ایله یانماسی ودرت کشینك محوی

یورقومدن نورده‌رنه‌یه درت یولجی ایله کیدن بر آلمان طیاره‌سی جمعه ایرتسی کیجه‌سی علولر ایچنده ژوویست آطه‌سنه دوشمشدر . طیاره‌نك پیلوتی ایله یولجیلردن اوچی (بریسی قادین) و بو وقعه‌ده بر حیات قالان و بالاخره خسته‌خانه‌ده وفات ایدن بر یولجی. (فابریقاتور) بوجیعه حقنده اولمزدن اول بروجه آتی معلومات وایضاحاتی ویرمشدر :

« طیاره ۱۰۰۰ قدم (تقریباً ۳۰۵ متره) بر ارتفاعده اوچیوردی . بردن بره بر فورطنه چیقه‌رق کثیف بلوطلر بزی صاردی. درحال کوك کورله‌مه‌سی ، شمشك چاقاسی وسیل آسا یاغمور باشلادی . طیاره‌من مدهش دشمنلرله چارپیشمغه باشلادی . طیاره قورتیلمق ایچون هر طرفه بوجالادی فقط بو اثناده بزه بر شی یاپامایان بو حیات دشمنلری بوسبوتون کوپورمش برر جلاد بی امان کسیلمشلردی . شیمشك چاقاسی زیاده‌لشدی . عادتا کوزلریمز کور اولدی متانتنی محافظه‌یه و بزی قورتارمغه چالیشان پیلوت بر سائقه اصابتی ایله اوچ یولجی ایله برابر محو اولدی ویالکز صوك زمانه قدر اعتدالمی محافظه ایده بیلمشدم. اك نهایت باقدم که طیاره علولر ودومانلر ایچنده زمینه سقوط ایدیور. یالکز حیاتمی قورتاریرم دیه اك صوك یاپه‌جغمی یاپدم کندیمی طیاره‌دن آشاغی آتدم ، اوندن صوکره‌سنی بیلمیورم . عقلم باشمه کلدیکی زمان کندیمی دوقتورلرك لنده بولدم. یارالرمدن اضطرابم چوقدر دیمشدر. »

طیاره ایله اوچوش مسابقه‌سنده آغیرجه بر قضا

۱ آغستوسده وورتمبرغ طیاره برلکی هایده‌ن هایمده چایرلق سپور میداننده بر اوچوش کونی ترتیب ایتمشدی . فیلو اوچوشلری اثناسنده D ۷۷۲ چفت سطحلی سپور طیاره‌سی کنج طیاره‌جی دره‌قسله‌ر اداره‌سنده اوله‌رق اینیش مانوره‌سی اجرا ایتمك اوزره پك قیصه یعنی پك دار بر ساحه‌یه یناشیر. طیاره ۲۵ متره ارتفاعده ایکن سقوطه یقین بر اینیشله زمینه چارپمق اوزره ایدی. بو اثناده پیلوت ماکنه‌سنه تام غاز ویرمش و بو صورتله سپور محلنك اطرافنده ایکی متره ارتفاعنده‌کی تحته پرده‌یی آشمق اوزره

طیاره جمعیتی تقدیرنامه‌سیله

تلطیف ایدیلنلر

عشاق قائمقامی علی صبری بك

عشاق طیاره جمعیتی رئیس وکیلی پاشا زاده ابراهیم بك .

عشاق طیاره جمعیتی اعضاسندن قاشیقجی زاده مصطفی بك.

عشاق طیاره جمعیتی اعضاسندن صوفی زاده اسماعیل بك .

عشاق طیاره جمعیتی کاتبی مفتی اوغلی توفیق بك .

عشاق طیاره جمعیتی اعضاسندن ییلانجی زاده محمد افندی .

اولوبك ناحیه طیاره شعبه‌سی رئیسی حسین بك.

« ناحیه‌سی مدیری توفیق بك .

سیواسلی ناحیه‌سی طیاره شعبه‌سی رئیسی موسی کاظم بك.

سیواسلی ناحیه‌سی مدیری توفیق بك .

بناز ناحیه مدیری مصطفی راقم بك .

احد قریه‌سی معلمی علی رضا بك .

« « مختاری قدیر اسماعیل بك .

صاری قامیش طیاره جمعیتی رئیسی ژاندارمه قومندانی یوزباشی فتحی بك .

صاری قامیش طیاره جمعیتی رئیس ثانیسی بلدیه رئیسی صفر بك .

صاری قامیش طیاره جمعیتی محاسبی شریف بك.

« « اعضاسندن حسین بك.

« « « اسماعیل حقی بك.

« « « نجاتی «

« « « جمیل «

بولونمشدی وفقط تام بو اثناده طیاره بر کره دها آشاغی‌یه طوغری تضییق ایدلمش اولدیغندن طیاره‌نك تکرلکلری تحته پرده‌نك اوست کنارینه طاقیله‌رق تحته پرده‌یی قوپاروب دوه‌ویرمشدر . تحته پرده‌نك آرقه‌سنده‌کی تماشا کران تحته پرده‌نك ییقیلمسیله تحته پرده‌نك آلتنده قالمشلر و بر قسمده سپور محلنك ایچ قسمنده‌کی مانعه‌یه طوغری آتیلمشلردر. مانع بر قاچ کشینك یاره‌لانمسنه سبب اولمش وطیاره ایسه تماشا کراندن اون ایکی متره اوزاقده پروانه زمینه کلمك اوزره شاقولی بر وضعیتده سقوط ایتمش وقوماندا موقعندن اعتباراً ایکی‌یه بولونمشدر . سیرجیلردن بش کشی تلف ومتعدد کیمسه‌لرده آغیر یاره‌لانمشدر . پیلوت ایسه قوماندا موقعنده نظامی وجهله بولوندیغندن یالکز خفیفجه یارالانمشدر .

بر ثابت بالونك اوغرادیغی آغیر بر قضا

۳ آغستوسده قه‌مپستون ـ به‌دفورد جوارنده ثابت بر بالون آغیر بر قضایه اوغرامشدر. انکلتره‌ده سفائن هوائیه مهندسی و پیلوتی اولارق طانیمش اولان قاپیته‌ن ویللونس ایله سپت ایچنده‌کی اوچ رفیقی قضا نتیجه‌سنده تلف اولمش و بر دردنجی کیمسه آغیر یاره‌لانمشدر . بالون ایندیریلیرکن بالونه مربوط خالاط بر آغاجه صارلمش و بو صورتله سپت ده آغاجه طاقیلمشدر. بالونی قورتارمق اوزره تکرار یوقاری صالیویرلمك ایسته‌نیلمش فقط بعضی عجمی کیمسه‌لرك بالون خلاطنی صیقی طوتملری یوزندن بالون وسپت موازنه‌یی غائب ایده‌رك ییرتیلمش و بالونك غازی فرار ایتمشدر. بونك اوزرینه سپت زمینه دوشه‌رك پارچه‌لانمشدر .

طیاره‌جی و یولجیلر ایچون بر سیر سقوط ایجاد ایدلدی

بلچیقانك واللون جمعیتی مدیرلرندن موسیو قامیل فابری اسمنده بر ذات، پیلوتلرك وطیاره‌لرله سیاحت ایدن یولجیلرك قوللانمالری ایچون یکی ومکمل بر سیر سقوط ایجاد ایتمشدر . بو سیر سقوطك استعمالی ایله آرتق هر درلو طیاره قضالرینك اوکی آلنه‌جغی یاپیلان تجربه‌لرله ثابت اولمشدر. بو یکی سیر سقوطه بویوك اهمیت عطف اولونیور.

لهستان هوا فیلوسنك انشاسی

۲۱۳ یکی طیاره‌دن بر قسمی اکمال ایدیلرك تسلیم ایدلمش و بر قسمی ده هنوز حال انشاده‌در.

اسویچره مطبوعاتی «تحدید تسلیحات» عنوانی آلتنده دیو آسا برله بومبا طیاره‌سنك دیکر بر طیاره رفاقتنده اوله‌رق بازه‌ل طیاره میدانینه مواصلتندن بحث ایتمکده‌در . طیاره بورادن حرکتله واشوایه عزیمت ایتمکده‌در. بونی دیکر اون ایکی ماکنه تعقیب ایتمکده‌در. اشبو طیاره‌لر لهستان حسابنه فرانسه‌ده انشا ایدلمشلردر .

بعدما سیس طیاره‌یه مانع اولمایه‌جق

انکلیز هواقوتلری صوك زمانلرده طیاره‌لرده سیس وبلوطلره نفوذ ایده‌جك بر رادیو قابلو ترتیباتی تجربه‌لری یاپمش و بونده بویوك فائده وموفقیتلر کورولمشدر . بو ترتیباتله پیلوت اك فنا و غیر مساعد عد ایدیلن شرائط وهوالرده‌ده وقت وقت بولوندیغی موقعی ، ارتفاعی واینیش محللرینی سیسلر ایچنده‌ده کوروب آکلایه‌بیله‌جکدر. شو حالده بوندن صکره سیس وبلوطلرك طیاره‌لره مضرتی قالمامش اولویور دیمکدر .

كوچك خبرلر

مختلف آوروپا مجموعه و غزته‌لرندن

بو سنه، طیاره‌لر آمریقانك بویوك بحری مانوره‌سنه اشتراك ایده‌جكلردر. بو مانوره‌ده ٤٠٠ طیاره‌نك حاضر بولوناجغی سویله‌نیور. هوا قوتلرینك بویله بر انكشافه مظهر اولاجغی بوندن ٢٠ سنه اول كیمك عقلنه كلیردی؟.

* * *

هوا خطلری، بالخاصه یوللر وشمندوفرلر بولونمایان منطقه‌لرده و مثلا یكی كشف ایدیلن مملكتلرده قوللانیلملیدر.

« لاپاتریسییا ئه‌روه‌ی ئه‌ئه‌قسپلوراسیون » شركتی « اونتاریو » و « هوندسون » ایالتلرینك غربنده « ره‌دلاق » ایله اك یاقین استاسیون آراسنده بر هوا خطی تأسیس ایتدی. ٢٤٠ كیلو مترودن عبارت اولان بو خط یكی آلتون معدنلری ساحه‌سنك مناقلاتی تأمین ایدیور. اولجه بورایه كوپك قیزاقلریله آلتی كونده كیدیلیوركن شمدی طیاره ایله بر ساعتدن بر آز فضله برزمان كافی كلیور.

* * *

حشراتك هجومنه اوغرایان اراضینك مدافعه‌سی ایچون طیاره چیفتجیلره بویوك یاردیملر یاپیور. آمریقاده « هوف دالان دوستو » شركتی پاموق زرعیاتی قورومق ایچون ١٨ طیاره قوللانیور.

انكلتره‌ده « له‌قونته دو له‌نقوله‌ن » ده اك بویوك بر پتاتس چیفتجیسی حشراتك هجومنه اوغرایان اراضی‌یه بوجك اولدیرن بر توز سرپدیرمشدر. بومقصدله قوللاندیغی بر طیاره بر عمله‌سنه مقتضی زمانی یاریم ساعته ایندیرمشدر. حال بوكه عینی ایش اولجه ایكی كونده یاپیلیوردی.

* * *

ملازم « ووی‌سی شوفسكی » نامنده برلهلی جهت تعیيننه یارایان پك مهم بر آلت ایجاد ایتمشدر. بو آلت الك فنا هوالرده وخاصةً پوصله‌نك استعمالی كافی كلمه‌ین سیسلی و بولوطلی زمانلرده دوغرو بر تعیین جهت یاپه‌بیلمك خصوصنده پیلوته یاردیم ایتمكده‌در. بوسایه‌ده، پیلوتك جهتنی شاشیرمه‌سی یوزندن اكثریا واقع اولان قضالر حد اصغری‌یه اینمش اولاجقدر. كوچوك قطعه‌ده اولان بو آلت بسیط بر طرزده اعمال ایدلمشدر. پك یاقین اولان موقع تطبیقه وضعی نقطهٔ نظرندن صاحب اختصاص مقامات بو آلتله یاقیندن علاقه‌دار اولیورلر.

* * *

بلچیقاده پك اینجه ایستاتیستیقلر اوزرینه قوروله‌رق بحریه وهوا فن شركتنه تقدیم ایدیلن برراپوره نظراً هوا سفرلرنده امنیت مسئله‌سی اوچ مثلی زیاده‌لشمشدر. مذكور راپورده دینیلوركه: « بوكون عمومی نقلیه طیاره‌لریله دنیا سكز بچق دفعه دور ایدیلیرسه مهم بر قضایه اوغرامق احتمالی $\frac{1}{2}$ نسبتنده‌در. »

بونكله برابر تكملات ینه محتاج تدقیقدر. اوچ سنه ظرفنده رؤیت نقصانلغی یوزندن وقوعه كلن قضالر یوزده یكرمیدر؛ یوزده بشدن فضله‌سی طیاره‌نك یانغه‌سیله نتیجه‌لنیور. قضازده‌لرك یوزده اوتوزی، آلوك كری تپه نتیجه‌سی، آتشله هلاكی موجب اولویور. ایستاتیستیقلره كوره صوك زمانلرده ٣٥٠,٠٠٠ كیلو مترو قطع ایدیلدیكی حالده یالكز بر قربان ویرلمشدر.

* * *

« ملازم شال ایله یوزباشی وایزه‌ر قونغادن بندر عباسه واصل اولمشلردر. »

« له‌قوده‌سپور » غزته‌سنه كوره پارس-بندر عباس آراسنده‌كی مسافه ٥٢٠٠ كیلو مترودر؛ بناءً علیه، طیاره‌جی شال ایله وایزه‌ر دنیا مسافه ره‌قورینی قیرمشلردر. تموزدن بری بو ره‌قور، ٤٧١٥ كیلو مترو اولان پارس - اومسق سفرینی یاپان یوزباشی « ژی‌ری‌یه » ده ایدی.

واشینغتوندن بیلدیریلیور: یكی عسكری طیاره‌لر انشا آتنه تخصیص ایدیلن قره‌دی، كله‌جك سنهٔ مالیه ایچون ١٢,٥٠٠,٠٠٠ دولاره بالغ اولیور. بو مبلغ، آمریقا هوا قوتلرینه دها ٢٨٢ طیاره علاوه ایده‌جكدر.

بو ٢٨٢ طیاره‌نك نوعلری شونلردر:

عدد	
١٠٠	حرب طیاره‌سی
٤٧	ترصد طیاره‌سی
٦١	بومباردمان طیاره‌سی
٧٤	مكتب طیاره‌سی

محرری: آلمان ضابطلرندن

چفت سطحلی ث ٦٦٦ اشارتلی طیاره‌نك سرگذشتی

ملازم اول: شایده‌مانه

— ١٠ —

استاسیون طار هدف عرض ایدیور. ئه‌نكمان شارق! دییه قفاسنه بندن بر طوقات یدی. بالطبع آشاغی اینمكه مخصوص اولان اشارتی درحال آكلادی. یاواش یاواش غازی كسمكه باشلادی. سوزولمكه باشلادق. موطورك صاغ طرفی حذاسندن و كركی تللری آراسندن طوغری شهر كورونمكه باشلادی.

٢٥٠٠، ٢٠٠٠، ١٥٠٠، ٠٠٠٠

بویوك بر قوس ایله طیاره‌یی روزكاره قارشی وضع ایتدكدن صوكره استاسیونه طوغری اوچمغه باشلادق. اطرافمه باقنجه بردن بره حیرت ایتدم. بونه؟ بر آز اول اطرافمز عادتا آلاجه قاراكلق ایدی، شمدی ایسه بردن بره آیدینلق! آكلاشیلمه‌سی او قدر كوچ برشی دكل!

بر آز اول ٢٥٠٠ متره‌ده كثیف بر بلوط رؤیتمزه مانع اولیوردی. شیمدی ایسه بو بلوطدن قورتولدق! آرتق پك لطیف بر منظره عرض ایدن شهرك أولری كوزلریمزك او كنده كیتدكجه بویویور. آوره‌ل اوزرنده‌كی بویوك كوپری بوتون اوزونلق و كنیشلكی ایله كورونیور؛ نهر اوزرنده‌كی بندلردن آتلایان صولرك حصوله كتیردیكی كوپوكلر كوزل بر منظره كوستریور، بن ده بو چاغلیان سسلرینی صانكه یوقاریده طویویور كبی اولیورم.

اوكمزه همان بر آوجی طیاره‌سی چیقیوره‌جك اندیشه‌سنه مانع اولمق ممكن دكلدر. چونكه، هوا مبارزه‌سی ایچون مساعد بر هدف تشكیل ایدیورز. بوندن باشقه دافع طیاره ترتیبات‌ده آرتق بزی كوره‌جكدر. فقط خیر، ظن ایتمم كه بوقدر چابوق كوریله‌بیله‌لم...

١٠٠٠ متره‌ده‌یز.

آرتق استاسیون یاواش یاواش بزه یاقلاشیور. بر چوق واغونلر رایلر اوزرنده دیزلمش،

«عظيم مصرفلى بين‌الملل بر مسابقه»

امنيتك تأمينى ايچون غوغن هايم طرفندن (٢,٥٠٠,٠٠٠) دولار ..... تخصيص ايدلمشدر.

آمريقالى موسيو «دانيه‌ل غوغن هايم»، هواجيلغك ترقى و تكملنه، ايكى بچق ميليون دولار وقف و تخصيص ايله‌مكده‌در. بردولار (٣٥) فرانق اوزرندن، بومبلغ (٨٧,٥)ميليون فرانقه بالغ اولمقده‌در.

بو مهم پاره‌دن نه صورتله استفاده ممكن اولا بيله‌جكدر؟

ايشته بواساسلى نقطه‌يى تثبيت ايچون موسيو (غوغن هايم) ايله برقاچ آرقداشى، هواجيلقده‌كى مساعى و غيرتلريله طانمش مختلف مملكتلرى (فرانسه، انكلتره، آلمانيا... الخ) كزمشلردر. فرانسه‌ده، (موسيو غوغن هايم) ايله فرانسز هوا پروپاغاندا جمعيتى آره‌سنده مثمر مكالمات جريان ايتمشدر؛ زيرا «غوغن هايم تخصيصاتى»نك ايلك تظاهرى، الك قيمتلى تصوراتى فرانسز هوا پروپاغاندا جمعيتنه حصر و ابراز ايله‌مك اولمشدر. بوتصورات «امنيت»ه تعلق ايله‌مكده‌در.

موسيو (غوغن هايم) ك اوروپاده ياپديغى تدقيقاتدن آكلاشيليوركه: امنيت مسئله‌سنك بالفعل حل ايدلديكى، خلقك، ايستاتستيقلرله دكل فقط حقيقى حركات ايله، طياره‌لرك صورت قطعيه‌ده واپور وشمندوفرلردن تهلكه‌لى اولماديغنه قناعت حاصل ايلديكى كون هوا يولجيلغى مدهش بر سير وترقى قازانه‌جقدر.

موسيو «غوغن هايم» ك راپورى، يكانه مشتريسى حكومتلر اولان هوا صنايعنك، تجارى طياره‌جيلك ضررينه اوله‌رق، مساعى واقداماتنى ترجيحاً عسكرى طياره‌جيلكده نصل انكشاف وتمركز ايتديرمكده اولديغنى وبالنتيجه امنيتك تدقيق وتحريسنه عطف اهميت ايتمه‌ديكنى ارائه ايله‌مكده‌در. بوندن ماعدا، تدقيق آرزو ايدلديكى تقديرده، مسئله‌نك حلنك يالكز ممكن دكل، حتى بالنسبه قولاى وياقين اولديغى فكر وقناعتنى تأييد ايده‌بيله‌جك وجهله امنيت مسئله‌سنده اولدقجه مهم ترقيات دخى الده ايدلديكنى راپور وضحاً كوسترمكده‌در.

نهايت الامر، اوروپاده ياپيلان تدقيقات دولايسيله، برنجى درجه‌ده (اوچمه، يره اينمه وسرعت ضياعنه چاره) مسئلهٔ مهمه‌سنك حلنه چاليشمق لازم اولديغنه قرار ويرلمشدر. بوچاليشمه، تقريباً ١٥٠ : ٢٠٠ بيك دولار (٥ : ٧ ميليون فرانق) لق ايلك بر بين‌الملل مسابقه‌نك ترتيب وتشكيلى ايله اوله‌جقدر. مذكور مسابقه، اثناى حركتده ممكن اولديغى قدر الك آز يورويَن، برمحله همان قونيوره‌ن، وپيلوته اصغرى سرعتده قوماندالرينى قونترول امكانى بخش وتأمين ايدن طياره‌لرك انشا وياخود بومقصدى تأمين ايده‌بيله‌جك وجهله ترتيبنى تشويق وترغيبه معطوف اوله‌جقدر.

مسابقه آمريقاده اجرا ايديله‌جكدر. مسابقه‌يه عائد نظامنامه‌لر، مختلف مملكتلردن متخصصلرك اشتراكيله مذاكره واحضار اولنه‌جق و ممكن اولديغى قدر الك ياقين زمانده تعميم ايديله‌جكدر.

بو، آنجق تخصيصاتك صورت صرف و استعمالنه متعلق پروغرامك بر قسمى اولوب بو

— فرانسزجه‌دن —

مقصدله نيويورقده ياپيلان تشكيلات، شمديدن اعتباراً آتيده‌كى مسائلك تحريسنى تشجيع ايده‌جك چاره‌يى تدقيق ايله‌مكده‌در:

١) سيسده اوچوشده امنيت؛
٢) هوانك كشف وتخمينى؛
٣) مصادمه تهلكه‌سندن وقايه؛
٤) اوچوشده موتورلرك قابليتى؛
٥) آتشدن وپروانه‌لرك و ديكر اقسامك پاره‌لانمسى صورتيله حاصل اولان قيريقلقدن مصون بولونديريله‌بيله‌جك قماره‌لر.

بو پروغرام فوق‌العاده جاذبه‌ليدر. طياره‌لرك بوسبوتون كوچك بر ساحه‌دن حركت ايده‌بيله‌جكلرى؛ بر محله همان اينمكه موفق اوله‌جقلرى؛ سرعت غائب ايتمكدن قورتيله‌جقلرى؛ سيسده تهلكه‌سز سير و سفر ايده‌بيله‌جكلرى؛ هوانك كشفى سريع وقطعى اوله‌جغى، مصادمه تهلكه‌سنك حد اصغرى‌يه تنزل ايده‌جكى، بر موتور توقف ايتمسيله آرتق طياره‌نك يره اينمسنى موجب اولماييه‌جق، يولجيلر آتشدن مصون قاله‌جق؛ ايشته اوكون هوا يولجيلغنك هر هانكى بر واسطهٔ نقليه‌دن دها امين اوله‌جغى و على‌العموم هوا يولجيلغى ترجيح ايديله‌جكى محققدر.

آكلاشيليوركه بويله بر پروغرام موسيو (غوغن هايم) ى جذب وتسخير ايله‌مش اولوب، موما اليهك اتخاذ ايلديكى قرارده، فرانسز هوا پروپاغاندا جمعيتنك مؤثر بر عامل اولمسندن بز كندى حسابمزه ممنون وبختيارز.

واغونلرى قطار حالنه قويان لوقوموتيف تماماً كورونمكده. ايشته دها بر آز اوته‌ده لوقوموتيف دپوسى! ايشته بومكمل بر هدف بومبا فيرلاتما ترتيباتنى چكه‌يممى؟ خير! دها برقاچ ثانيه! قارشيدن چوق قوتلى روزكار كليور! بر لحظه‌جق ملاحظه! دها وقت وار، دها وقت وار! هاه؛ ايشته شمدى!

شيررق! شيررق! بورده‌دن آشاغى صارقدم.

ايشته ايكى دفعه كووم! كووم! سسلرى. ايكيسى‌ده تام اصابت ايتدى. بر دانه‌سى بيوك دپويه، ديكرى‌ده واغون قطارلرينك اورته‌سنده‌كى رايه. ياشاسون!

ئه‌نكمانه «تام غاز!» ديه باغيردم!..

ياواش ياواش كيديورز! آه بو شمال روزكارى آه! هله انسان نه‌قدر آرزو ايتسه ينه طياره‌يى ايسته‌ديكى سرعت وقابليتده سوق ايده‌ميه‌جكنه قانع اولونجه نه قدر ديشلرينى غجيرداتيور...

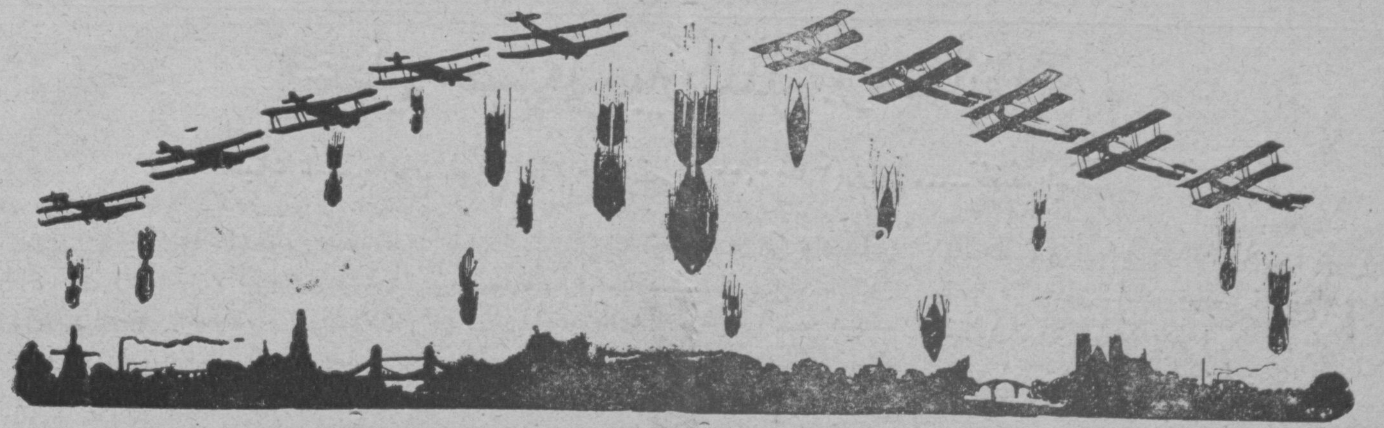
آه اى سوارى! نه اولوردى ده شمدى سنك كبى آلتمده كنى يوروتمك ايچون مهموز وقيرباجلره صاحب اولسه‌يدم‌ده بويله بو آنده هيچ بر ايش ياپاميان اللريمى، قوللريمى بيهوده صاللاماسه‌يدم... ايكى يانته مهموز تأثيرى ياپه‌رق صاغريسنه‌ده ايكى اوچ قيرباچ شاقلاتمق صورتيله حيوانى بر اوق كبى ايلرى‌يه سوق ايتمك نه بختيارلق!

حالا دها شهر اوزرنده‌يز... شمدى بكا اويله كليوركه، آشاغيده تا اولرك طاملرى اوزرنده اوچديغمز مدتجه يوزلرجه متنفر يومروقلر بزى سمانك بوشلقلرينه طوغرى شدتله فيرلاتيور، وياخود بوتون بو يومروقلر بزم قانادلريمزه آچيليور...

ايشته بويله‌جه و نهايتسز درجه‌ده يواش بر صورتده شماله طوغرى سوزولوب كيديورز... نهايت آوره‌لى كچدك. يولمزى عنودانه بر صورتده كسمكده اولان فورطنه ايله بيوك بر زحمت ايچروسنده مجادله ايديورز...

بر دفعه دها اطرافمه باقدم. باراقه‌دن طوغرى سياه دوماندن متشكل بر بلوط يوكسلمكده، هرحالده بر شيلر يانيور كبى... چوق يازيق، فطوغرافنى آلمق ايستردم، فقط هوا چوق بولانيق...

بو نه؟ طالديغم ملاحظه‌لردن كنديمه كلدم. ئه‌نكمان موطورى كسدى: عينى زمانده دائره اوزرنده كيديورز، نه وار؟ آيينه‌دن بربريمزه باقه‌رق كولوشدك، ئه‌نكمان



مملکتمز داخلنده طیاره فعالیتی

طیاره جمعیتی عمومی قونغره‌سی

۲۸ تشرین ثانیده طوپلانیور.

جمعیتمزك وارداتی منتظم بر سیستم داخلنده دائمی ومعین منبعلردن طوپلامق مقصدیله مملکتك هر طرفنده عقد ایدیلن محلی و منطقوی طیاره قونغره‌لری طرفندن تثبیت ایدیلن وملتك آرزوی عمومیسنی تمثیل ایدن قرارلر آراسنده، هر منطقه‌نك وضعیت خصوصیه‌سی دولاییسیله شایان دقت فرقلر کورولمکده وبو تخالف تطبیقات ساحه‌سنده جمعیتمزی مشکلاته معروض براقمقده اولدیغندن بو یوزدن تولد ایتمکده اولان اداری بعض محذورلرك ازاله‌سی ایچون تدابیر لازمه اتخاذی ۱۰ تشرین اول ۹۲۶ تاریخنده اجتماع ایدن مرکز عمومیده مذاکره ایدیله‌رك یا بوتون قونغره‌لر مقرراتنك توحیدی ویاخود ملتك طیاره قونغره‌لرنده بویوك بر خواهشله قبول ایتمش اولدیغی تعهداتك قانونی برشکلده، بر «طیاره رسم منضمی» شکلنده تحصیلی ونظامنامهٔ اساسیده‌ده بوکا نظراً بعض تعدیلاتك اجراسی ضرورتی قبول ایدلمش، بو نقاط حقنده اتخاذ قراره صلاحیتدار بولونان عمومی قونغره‌نك تشرین ثانینك یکرمی سکزنجی بازار کونی ساعت اونده اجتماعه دعوت ایدلمسی تقرر ایتمشدر. قونغره‌یه ولایت شعبه‌لریله آرزو ایدن قضا شعبه‌لرینی تمثیل ایده‌جك بر مرخص اشتراك ایده‌جکدر.

۶ ایلول ۹۲۶ ده انعقاد ایدن بایزید ولایتی قونغره‌سی مقرراتی

۱ — محصولات ارضیه‌دن یوزده ایکی

۲ — اورتا تجار واصنافدن قازانج ویرکوسنك یوزده ایکیسی

۳ — پاموقدن یوزده بر

۴ — قویون و کچیدن اون، صیغیردن یکرمی، دوه‌دن اللی غروش آلنمسی تقرر ایتمشدر.

یکرمی اوچ شهره طیاره اسمی ویریلیور

طیاره جمعیتنه شمدی‌یه قادار برر طیاره بدلی تبرع ایدن یکرمی اوچ شهرمزك اسملرینك برر طیاره‌یه اضافه ایدلمسی تقرر ایتمشدر؛ بو شهرلرك اسملری بروجه آتیدر:

بالیکسر، قونیه، اسکیشهر، دوزجه، آطه پازاری، ادره‌مید، آقحصار، برغمه، استانبول، آنقره، بروسه، عشاق، أدرنه، قیصری، بافره، مرسین، اوزون کوپری، کشان، اوده‌مش، کمال پاشا، دیاربکر، غربی قره آغاچ و «ایکنجی قول اوردو»

یوقاریسنی کوستره‌رك بومبه‌لرینی هوایه طوغری صالللایور:

دافعه آتشی!

قولنی اوزاتدیغی استقامته باقدم... یوقاریده بر بری سرعتله ولی ایدن دانه شراپنللر انفلاق ایتمکده. صانکه بر الکتریق جب فنارینك سونوب یانمه‌سی کبی بر منظره عرض ایتمکده وهوائی فشنکلری آکدیرمقده ایدی. شمدی هر شیدن اول دشمنه اویله بر حس ویرمك لازمکه، آتدیغی مرمیلر اصابت ایدیور ظن ایتسون...

صاغ اوموزینه اورمق صورتیله نه‌نکمانه صاغه دونوش امرینی ویردم... هله باق، دشمن مرمیلری‌ده نه‌قدر مطیعانه بزم خط سیریمزی تعقیب ایدیورلر.

فقط هپ بیك متره یوکسکمزده... آیینه‌دن بر بریمزی ممنونانه سیر ایتمکده‌یز.

فقط، هر شیئك ده بر قراری اولور...

هر حالده بز بومبالری آتدقدنصکره آوجی قدمه‌لری «آلارم - سلاح باشی!» یاپمشلردر...

آرتق ایلك آوجی طیاره‌لری نره‌ده ایسه اوکمزه چیقه‌جقدر... پك طبیعیدرکه بو طیاره‌لرك بزی بویله صباحك سیسلی پوصلی هواسنده کوروب بولابیلملری هر حالده مشکلدر. فقط، شمدی صانکه پاموق ییغینلرندن یاپیلمش مشعر کبی شیلرله خط سیریمز معلوم اولونجه....

نه اولورسه اولسون ناخوش بر حادثه‌نك ظهورینه حاضر لانمق لازم... هله بوکونکی قارشومزدن کلن روزکارك هیچ ده خوشه کیده‌جك بر شکلده اولمه‌مه‌سی ناخوشلغی ایکی مثلی فضله‌لاشدیریور...

ایشته بویله‌جه یواش یواش سوزولوب کیتمکده بر دوامز.

اراضی‌یی آراشدیریورم...

هایه استاسیونندن طیشاری‌یه طوغری اوزون وممتد بر بیاض بولوت آقوب کیتمکده: ترن!... دوربینله ۳۵ واغون صاییورم. بونلر مختلف، آچیق وقاپالی! برقاچ دانه‌سی آچیق ونظره چارپار رنکلی اورتولرله قاپانمش... خریطه اوزرنده ایجاب ایدن اشارتلریمی یاپدقدنصکره شوسه‌لری آراشدیریورم. هیچ برشی یوق!...

بردنبره صانکه دوربینك عدسه‌سندن بیانجی بر جسم کچدی کبی کلدی. دها فضله بر ساحهٔ رؤیته صاحب اولمق ایچون همان دوربینی کوزمدن آشاغی آلدم... ها ایشته اوراده برشی وار.. . اوت بر طیاره!

نافعه وكالتنك تعمیمی

نافعه وكالتی، طیاره قونغره‌لری مقرراتنك تطبیقی اثناسنده بالعموم استاسیون مأمورلرینك طیاره شعبه‌لرینه یاردیم ایتمسی لزومنی ایجاب ایدنلره تعمیم ایتمشدر .

طیاره پیانقوسی اكرامیه‌لرندن آلناجق وراثت وانتقال ویركیسی

وراثت و انتقال قانونی موجبنجه طیاره پیانقوسنده اكرامیه قازنانلردن آلناجق ویركینك پیانقو مدیریتی طرفندن طوغریدن مالیه وزنه‌سنه تأدیه‌سی تقرر ایتمشدر . اكرامیه قزانانلردن بوخصوصده هیچ بر توقیفات یاپیله‌میاجقدر .

برهانیه طیاره شعبه‌سنك فعالیتی

حركات ملیه اثناسنده آیوالق جبهه‌سنده ملی قوتلری اداره ایدن قهرمانلره ویریلن استقلال مدالیه‌لری ۲ تشرین اول ۱۹۲۶ جمعه ارتسی كونی حكومت قوناغنده قائمقام بك طرفندن توزیع ایدلمش ومراسمده حاضر بولونانلر طرفندن طیاره اعانه‌سی اولان مهم تبرعاتده بولونلمشدر .

آوانوسده مسامره

۱۶ ایلولده آوانوسده طیاره جمعیتی وحمایهٔ اطفال منفعتنه بر مسامره ترتیب ایدلمش و مهم حاصلات تأمین اولونمشدر ، بومسامره شمدی‌یه قادار آوانوسده یاپیلان ایلك مسامره‌در .

شهبندرلرمزه اولنمه اوراقی كوندرلدی

اجنبی مملكتلرده‌كی شهبندرلریمز طرفندن ایفا ایدلمكده اولان نكاح معاملاتی ، بوندن صوكرا قانون مدنی احكامنه توفیقاً اجرا ایدیله‌جكندن طیاره جمعیتی طرفندن (۶۱) شهبندرلكه أولنمه اوراقی كوندرلمشدر .

قرقلر ایلی اهالیسنك حمیتی

قرقلر ایلی مركز قضاسنه منسوب یكرمی یدی قریه اهالیسی خرمن صوكی ویرلك اوزره مهم مقدارده ذخیره تبرع ایتمشلردر . طیاره جمعیتی بو علوجنابی تقدیر وقرقلر ایلی اهالیسنه عرض تشكر ایلر .

*
* *

اولنمه معاملاتنه عائد جمعیتجه طبع ایتدیریلان دفترلر ، جزدانلر ، بیان ، اعتراض ، اعلان كاغدلری بالعموم شعباتمزه سوق ایدیله‌رك واردات تأمیننه چالیشلمقده‌در . طبع ایتدیریلان مقدارلر كفایت ایتمیه‌جكی نظر اعتباره آلنه‌رق اولنمه جزدانلرینك بش لیرالقلرندن ۲۰ بیك ، ایكی بچق لیرالقلرندن ۲۰ بیك و برلیرالقلرندن یوز یتمش بیك عدددها طبع ایتدیرلمكده‌در .

خندك طیاره جمعیتی شعبه‌سی اداره هیئتی

طیاره مهندسلكی ایچون كوندریلن طلبه

مملكتك هوائی قوتلری آرقاسنده هنر و معرفتدن مركب بر ملی صنایع وجوده كتیرمكی یوكسك غایه‌لرندن بری اولارق تلقی ایدن تورك طیاره جمعیتی بوصنایعی

بو طیاره شمدی بكا یوزینی چورمش كلیوردی ، اوصورتله كه آنجق كندیسنی جبهه‌دن كوره‌بیلیورم ...

آلمان طیاره‌سیمی، فرانسز طیاره‌سیمی؟ طانیمق ممكن دكل! نه آرمه‌سندن ونه‌ده طرز انشاسندن هیچ برشی آكلاشیلمایور .

دوربینله‌ده هیچ برشی كوره‌میورم : عجبا ماوی ، بیاض ، قرمزی قورقادیمی وار ، یوقسه سیاه صلیبمی ؟ !..

ناه، بقالم قوشجغز بریاقلاشسون‌ده .. هرحالده تام زماننده نه اولدیغنی فرق ایده‌جكم. ارتفاع آلتم ایكی بیك بشیوز كوستریور ؛ قارشیمده‌كی چفت سطحلی‌یی‌ده اعظمی ۱۵۰۰ مترده‌ده تخمین ایدیورم . دها بش دقیقه‌لق استراحتم وار . چونكه بیك متره ارتفاعی آلابیلمك ایچون نصل اولسه بوقدر مدته احتیاجی واردر .

هرحالده هیچ اولمازسه طیاره‌یی كوره‌بیلدیكمزدن طولایی ممنونم . چونكه اونك اك مؤثر بر سلاحی حكمنده اولان باصقینه اوغرامق كیفیتنی بو صورتله الندن آلمش اولویورم . آرتق اونك بویله بللی ایتمكسزین یكرمی اوتوز متره‌یه‌قدر یاقلاشمه‌سنه مانع اوله‌رق بش ثانیه ظرفنده اللی مرمیلك بر سه‌ریسنی طیاره‌نك ایچنه بوشالدیریویرمه‌سنی عقیم براقیورم . . .

عجبا فرانسزمی؟ فرانسزسه بویورسون كلسون . . . هرحالده كندیسنه حرارتلی بر حسن قبول كوستره‌جكم . سكونتله ترصدیمه دوام ایدیور ؟ یالكز آراصیرا ، سرعتله یاقلاشمقده اولان اجنبی‌یه‌ده عطف دقت ایدیورم .

پك بویوك بر حس تجسسك آلتنده ازیلیورم . . . عجبا دوستمی ؟ دشمنمی ؟

نه اولورسه اولسون، شمدی كوره‌جكز.

شمدی ، رسمنی چیقارمغه مجبوراولدیغم [غلایز درای‌ئه‌ك] اوزرنده‌یم . سرعتله فطوغراف ماكنه‌سنی یاقالادم . . . یوز مدتی ، پرده آرالغنی دوزه‌لده‌رك شاسینك قاپاغنی چكدم . « شیررق ! » رسم آلندی، هم‌ده ، تام عمودی بر وضعیتدن نصل آلنمه‌سی لازمسه اویله . . . شمدی همان فطوغراف ماكنه‌سنی تكرار یرینه قویه‌رق بردفعه‌ده كیری‌یه باقدم . رفیقمز ۸۰۰ متره‌یه قدر یاقلاشمش . . . بردنبره عقلمه برشی كلدی، صاقین بوطیاره بزی آلداتمق ایچون بویله

میدانه کتیره‌جك و انکشاف ایتدیره‌جك متخصص طیاره مهندسلری یتشدیرمکه قرار ویرمشدر . بو قرار جمله‌سندن اوله‌رق آوروپایه طیاره مهندسلکی تحصیل ایتمك اوزره هرسنه کوندریله‌جك طلبه‌لردن ایلك پارتی بش طلبه‌یی استانبولده یاپیلان مسابقه نتیجه‌سنده اك زیاده موفق اولانلردن بالانتخاب فرانسه طیاره مهندس مکتب عالیسنه ۲۹ ایلولده اعزام ایله‌مشدر . بو افندیلر مهندس مکتب عالیسنك دردنجی و بشنجی صنف طلبه‌لرندن اولوب فنی معلوماتلرینك کوندریلدکلری یوکسك مکتبك تدریساتی تعقیبه کافی اولدقلرینه هیئت امتحانیه‌جه قناعت کتیریلمشدر .

تحصیل ایچون کوندریلن اسماعیل حقی، برهان الدین، قدری، محمد شرف الدین و نامی بکلره حرکتلرندن اول ایکیشر قات البسه ، پارده‌سو ، پالطو ، فوطین ، شابقه و چماشیر تدارك ایدیلدکدن بشقه خرجراهلری ده تسویه اولونمشدر . مکتبه عائد مصرفلری جمعیت طرفندن تسویه ایدیله‌جك و آیریجه ماهیه ۸۵ دولار - که ۱۶۰ لیرا قدر بر مبلغ طوتار - معاش ویریله‌جکدر .

پارسده برسنه لسان و اوچ سنه مهندسلك تحصیل ایتدکدن صکره کندیلرینه طیاره جمعیتی طرفندن استخدام ایدیلدکلری مدتجه الك یوکسك متخصص معاشی ویرلمسی و ایچلرندن بو مسلکده اختصاصنه عائد اقتدار و مزیتلری اوچ بیوك آوروپا دولتی انشاآت متخصصلرنجه تصدیق ایدیله‌جك اولانلره آیریجه بش بیك لیرا مکافات ویرلمسی مقرردر .

کلوب‌ده تام قویروق آلتمزدن بشقه طیاره‌لر بزی یاقالاماسون ! . . درحال بورده‌دن آشاغی کووه‌می صارقیده‌رق آلتمزده‌کی ساحه‌یی اهتمامله آراشدیردم ؛ بربرینی تعقیب ایدن خطوط اراضی ! . . بشقه برشی یوق !

ترصدیمه دوام ایدییورم . . . آراده برسرعتله طیاره‌نك اولدیغی طرفه‌ده باقیوردم . شمدی‌ده ۵۰۰ متره‌یه یاقلاشمش . . .

عقلمه باشقه‌شیلرده کلمکه باشلادی . بو دیلسز دشمن کندیسی بزه هجوم ایتمه‌سه‌بیله هر حالده بنم ترصدیمی اهمیتلی بر صورتده اشکال ایتمکده . . . چونکه ، اونی کوزدن غائب ایتمامك مجبوریتنده‌یم . فقط هر حالده هیچ اولمازسه رنکدن اولسون طانیمق لازم .

شیمدی بر سؤال : بویله بر شیئك تأمینی ایچون نه یاپایم ؟ عجبا تعرض ایده‌یم‌می ؟ خایر ! زیرا ، شاید بر فرانسز آوجیسی ایسه بو تقدیرده ، دشمن اولدیغمزی طانیمش و بو سبیله مناسب بر فرصت ظهورینه انتظاراً - مثلا دونوش یاپارکن - بزی یاقالامق چاره‌لرینی دوشونمکده و بناءً علیه بو اعتبارله بزه فائق بولونمقده‌در . بوکا مقابل بزه کلنجه : شاید قوقاردندن ویاخود طرز انشاسندن طانیه‌جق اولورسه‌ق بزه ایلك آتشی آچنجه‌یه‌قدر انتظار ایتمك لازم . بردن بره عقلمه برشی کلدی . ئه‌نکمانه سرعتله جبهه‌یه اشارتی ویردم . چفت سطحلی بزم جبهه‌یه دوندیکمزی کورر کورمز اوده تبدیل استقامت ایتدی .

شیمدی عجبا بو آدمك بوکون هوا محاربه‌سی یاپمغه‌می نیتی یوق ، یوقسه بزم پیشمزی براقامقله وظیفه‌سنی ایفا ایتدیمی ظن ایدیور ؟ قیصه‌جه تبدیل استقامت ایتدی . . حیرتله دوربینی کوزیمه قویدم : آه ، بر فرانسز . . . بر نیوپورت ! قوتلی بر شمال روزکاری ایله جنوبه طوغری اوچوب کیتمکده‌در . . .

موفقیت .

ئه‌نکمانك صاغ اوموزینه همان اوردم : بزه دونیور واسکی خطمزدن اوچیورز . . . فرانسز بزی کوروب تکرار بزه طوغری یوز کیری ایتمزدن اول مطلوب فطوغرافلری آلمش وشوسه ودمیر یوللرنده‌کی ترصداتمی خریطه‌مده اشارت ایتمشدم .

- یالکز دها دوویل استاسیونك فطو-غرافنی آلمقلغم لازم !

اطرافمه باقدم . . . دیلسز مسافر بزدن بر کیلومترو اوزاقده . . . صانکه نه یاپابیلیر ؟ ایشته استاسیون آلتمزده طوریور . آرتق تام عموداً اوزرنده اوچیورم . بش ثانیه صوکره فطوغراف آلنمش ، و قاسه‌ت قاپاغی یرینه سورولمشدی . تمام ! بیوك بر وجد وسرورله ئه‌نکمانك اوموزینه اوردم : یوردیمزه عودت !

بر دفعه دها تکمیل ساحه‌یی دائراً مادار کوزدن کچیردم . یالکز اورته‌ده اولان برشی وارسه اوده بیوك بر عناد ایله اتکمزه یاپیشان منفرد آوجی ! بشقه هیچ برشی یوق ، تمیز هوا ! . . . .

اراضی‌یی صوك دفعه اوله‌رق آراشدیردم . شوسه‌لرده هیچ قوللر کورونیور ؛ یالکز تك توك آرابه‌لر وار . . . دمیر یوللری اوزرنده هیچ بر دومان کورونمیور . ساده قطار یاپمغه مخصوص اولان لوقوموتیف کورو - نمکده ، ایشته هپسی بوندن عبارت !

ای ، بزم آوجی نه اولدی ؟ تام بو مدت ظرفنده درتیوز متره یاقلاشمش . . . ماکنه‌لی تفنکی یاقالادم ، بیوك بر اهتمامله طیاره‌یی نشانکاه چرچیوه‌مك ایچروسنه آلدم . . . ایشته شمدی تمام !

تاق ! تاق ! تاق ! تاق ! تاق !

ماکنه‌یی باش آشاغی دیکه‌رك برقاچ یوز متره آشاغی اینیوردی . . . تکرار بردنبره هوالانه‌رق بنی خزمه ایچروسنه آلدی . هر ایکیمزك ماکنه‌لی تفنکلری عینی زمانده بربرینه قارشی پاطلایوردی . . . نه آقورد ، نه آهنك !

ایشته ، هر حالده موطورینه بر قورشون اصابت ایتدیردم . آرتق نمله بویله طولاشه طولاشه آتش تعاطی ایده‌میه‌جك بر حاله کلدی . کسکین بر دونوشله چرخ حرکتی یاپه‌رق بر سوزولوش ایله آشاغی‌یه طوغری اینیور .

اوخ ، چوق شکر !

مابعدی وار

هر نوع

معدن وقوق کوموری

احتیاجاتکزی [غلطه‌ده، موموخانه‌ده،
یارامیان خانی، نومرو ۱۸ ده]
جودت حقی بکدن تأمین ایدیکز.
مهم استفاده ألده ایتمش اولاجقسکز

تلفون - بك اوغلی : ۹۹۵

تورکیه ایش بانقه‌سی

سرمایه‌سی ۲۰۰۰۰۰۰ تورك لیراسیدر
احتیاط آقچه‌سی ۲۵۳۰۰۰ تورك لیراسیدر

مرکزی : آنقره

شعبه‌لری : استانبول ، ازمیر ، بروسه

بالعموم بانقه معاملاتیله اشتغال ایدر

«طیاره جمعیتنه یاردیم!...»

هیچ بر تورکك بر دقیقه عقلندن چیقارماماسی لازم کلن

ملی بر بورج!..

اونوتمایکز که : داملایه داملایه کول اولور . هر کون ، بر یومی غزته پاراسی اولان بش غروشی طیاره‌یه آییرسه‌کز ، امیدیکزك فوقنده بر نتیجه ألده ایدلمش اولور .

اعلانلریکزی مملکتتك الك اوزاق
کوشه‌سنه قدار کیدن
تورك هوا مجموعه‌سنه
ویریکز